

UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACIÓN Carrera de:

Educación Intercultural Bilingüe Itinerario Académico en: Pedagogía de la Lengua Shuar

Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua *Kichwa* con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo"

Trabajo de Integración Curricular previo a la obtención del título de Licenciado/a en Ciencias de la Educación Intercultural Bilingüe

Autor:

Dayanna Lizbeth Iñiguez Portillo

Mercedes Elizabeth Bermeo Vera

Geovanny Alexander Quiroz Balarezo

CI: 0105521405 / 0106888936/ 0302296447

Tutora:

PhD. Jennifer Paola Umaña Serrato

CI: 0151956125



Agradecimiento.

Dios, tú amor y tú bondad no tienen fin, me permites sonreír ante todos mis logros que son resultado de tu ayuda, gracias por fortalecer nuestro corazón e iluminar nuestra mente.

Este trabajo de Integración Curricular (TIC) ha sido una gran bendición en todo sentido, agradezco hoy y siempre a mi familia por el esfuerzo que están realizando. El apoyo en mis estudios, de ser así no hubiese sido posible. En especial a mi mamá Elena Portillo que, con sus actos y palabras de amor, me ha ayudado a seguir adelante y nunca rendirme.

También agradezco a mi hijo Ehidan Atiencia que, en esta última etapa ha sido mi más grande motivación para querer superarme aún más, de igual forma a mis amigos y hermana que han estado acompañándome en esta formación profesional. Así mismo, a mi pareja pedagógica y amiga Mercedes Bermeo que me ha acompañado en estos 4 años y medio, en donde hemos vivido muchas experiencias que han sido enriquecedoras y únicas.

Mi más amplio agradecimiento para mi tutora PhD Jennifer Paola Umaña Serrato por su valiosa orientación y apoyo, quien guio este trabajo y nos ayudó a sobrellevar las problemáticas que se presentaron a lo largo de este proyecto y estar siempre pendiente de nuestro bienestar, además de ser una excelente docente y amiga.

Gracias a mi Universidad UNAE por haberme permitido formarme y en ella gracias a todas las personas que fueron partícipes de este proceso, ya sea de manera directa o indirecta. Fueron ustedes los responsables de realizar su pequeño aporte, que el día de hoy se vería reflejado en la culminación de mi paso por la Universidad.

El desarrollo de este TIC, no la puedo catalogar como algo fácil, pero lo que si puedo es afirmar que durante todo este tiempo pude disfrutar de cada momento, de cada investigación, proceso y proyecto que se realizaron dentro de ésta lo disfruté mucho.

Este es un momento muy especial que espero perdure en el tiempo, no solo en la mente de las personas a quienes agradecí, sino también a quienes invirtieron su tiempo para echarle una mirada al proyecto, les agradezco con todo mi ser.

Dayanna Iñiguez.

Dios es amor, y sin él no soy nadie, gracias por tus bendiciones.

Quiero dar mis más sinceros agradecimientos a mis padres Wilson Bermeo y Luz Vera, por haberme dado la vida, un techo, el pan de cada día y sobre todo el apoyo moral que tanto necesito para yo seguir en adelante como mis estudios que hoy puedo decir que lo logré. A mis primas y hermana, que han sido un ejemplo para mi académicamente, sin dejar de mencionar a mi abuelito que lamentablemente solo me acompaño hasta la mitad de mi carrera pero que siempre estuvo diciéndome que debo estudiar para ser alguien en la vida, a mis abuelitas por darme sus consejos con todo el corazón.

Mi más grande agradecimiento a la Universidad Nacional de Educación por haberme aceptado para ser parte de ella y formarme como profesional en la educación, sin dejar a lado a todos los docentes de la carrera de EIB, quienes han sido primordiales en este proceso, un,



agradecimiento especial a mi tutora de mi Trabajo de Integración Curricular (TIC) PhD Paola Umaña por toda la ayuda generada hacia nosotras en la realización de nuestro trabajo.

De igual manera a mis compañeros de aula, en específico a Marcela, Angelica, Gabriela y Joel a más de ser compañeros son amigos que me han apoyado de una u otra forma en el trayecto. Sin más que decir, de manera especial a mi amiga y compañera de TIC Dayanna Iñiguez por habernos apoyado en buenas y malas, sobre todo por ser con quien compartí desde el primer día de clases en la UNAE.

Yuminsajme,

Yupaychani,

Thank you,

de corazón, infinitas gracias. Dios nos bendiga.

Mercedes Bermeo Vera.

Hoy quiero tomar un momento para expresar mi profundo agradecimiento a cada uno de ustedes. Vuestra presencia en mi vida ha sido un regalo invaluable, y no puedo evitar sentirme afortunado/a por tenerlos a mi lado.

Familia, gracias por ser mi apoyo incondicional, por estar ahí en cada momento importante y por brindarme amor y cariño sin medida. Vuestra dedicación y comprensión son un faro de luz en mi camino, y no puedo sino valorar y agradecer cada sacrificio que han hecho por mí.

Profesora Paola Umaña, su compromiso con la educación y su pasión por enseñar han dejado una huella indeleble en mi vida. Gracias por ser una guía sabia y paciente, por inspirarme a aprender y crecer, y por compartir sus conocimientos de manera tan apasionada. Sus lecciones han sido mucho más que simples contenidos académicos; han sido lecciones de vida que nunca olvidaré.

En este camino, he aprendido que la familia y los maestros son pilares fundamentales en nuestra formación, y estoy agradecido/a por contar con los mejores. Hoy, en este pequeño gesto de gratitud, quiero recordarles cuánto significan para mí y cuánto les valoro.

Alexander Quiroz

RESUMEN

El presente trabajo de integración curricular tiene como objetivo demostrar que la

música infantil funciona como una estrategia didáctica idónea para enseñar el idioma kichwa a

niños de segundo grado (EGB) en la UEMIB "Chibuleo", intentando revalorizar su identidad

cultural y lingüística. Se desarrolló en respuesta a la falta del uso del kichwa en el aula y al

desinterés de los estudiantes locales por aprender y hablar su lengua ancestral.

El enfoque principal, consistió en diseñar y evaluar estrategias didácticas basadas en

música infantil en kichwa. Se eligió el grupo de niños de segundo grado "A", debido a su edad

(entre 6 y 7 años), ya que son aptos para aprender rápidamente y para lograr el objetivo de

revalorizar el idioma desde temprana edad. Se emplearon los sentidos, especialmente, el

auditivo, como la mejor estrategia para abordar las cuatro fases del MOSEIB (Dominio,

Aplicación, Creación y Sociabilización del conocimiento).

Los resultados del aprendizaje fueron muy positivos, ya que los niños aprendieron

correctamente los colores en pronunciación e identificación en el idioma kichwa. Por lo tanto,

se concluye que esta estrategia es altamente efectiva para enseñar el idioma kichwa en la

UEMIB "Chibuleo". Se espera que estas estrategias puedan aplicarse en otras instituciones y

aulas, no solo para enseñar el idioma, sino también para el aprendizaje escolar en general.

Palabras clave: Desinterés, Desvalorización, Estrategias didácticas, Lengua kichwa, Música

infantil, Procesos lingüísticos.

Abstract

The present curricular integration work aims to demonstrate that children's music

functions as a suitable didactic strategy for teaching the Kichwa language to second-grade

(EGB) children at the "Chibuleo" UEMIB, with the goal of revalorizing their cultural and

linguistic identity. It was developed in response to the lack of Kichwa usage in the classroom

and the local students' disinterest in learning and speaking their ancestral language.

The primary focus consisted of designing and evaluating didactic strategies based on

children's music in Kichwa. The group of second-grade children "A" was chosen due to their

age (between 6 and 7 years), as they are apt for rapid learning and achieving the goal of

revitalizing the language from an early age. The senses, particularly auditory, were employed

as the optimal strategy to address the four phases of MOSEIB (Mastery, Application,

Creation, and Socialization of knowledge).

The learning outcomes were highly positive, as the children correctly learned colors in

pronunciation and identification in the Kichwa language. Therefore, it is concluded that this

strategy is highly effective for teaching the Kichwa language at the "Chibuleo" UEMIB. It is

anticipated that these strategies could be applied in other institutions and classrooms, not only

for teaching the language but also for general school learning.

Keywords: Disinterest, Devaluation, Didactic strategies, *Kichwa* language, Children's music,

Linguistic processes.

Juarma

Juu takat unuimiartin najanamuka, kichwa chicham tuntuisamu uchiniujai jintiarar nekatin

timiati, juka unuimitai UEMIB nam uchi jimiara uwi unuimiak pujuiniajai. Juu takatka uchi

nuya aents unuimiatai najanaiya Kichwa chichaman chichainiachu iisas nekár tura

unuimianiash tarimiat aentsu chichamen nekattnium imian iiniakui najanamuiti.

Juu takat jukimiuka imiatkin kichwa nampet uchiniujai jintiatin najanar tura

nekapmamtiksar nujai najanamji. Aentsan uchi jimiara uwi unuimiak akankamu A num

pujuiniajai nuya ujuk tura tsenken uwi takakainiajai, aentsan uchikia chicham chichaktinian

nekatniunka jeasu aainiawai. Juu jintiamunka imia nekaska antukar nekatai enkekmajai

najanamji, tura aentsan MOSEIB jai jintiatin tii penker jintitiai aintiuknum nakarma ana nujai:

Timiatrusar nekámu, nekámu najanma, enéntainsar nájanma, nekat nekápmamtikma.

Juu unuimiarmaka tii pénker jiikimiai, uchisha kichwa chichamjai iirkan naari

anaikiatiniun tura nii iirkrin wainkiatniu nekáwarmai. Tuma asamtai, juu jintia apapesar

kichwa chicham UEMIB "Chibuleo" jintiatin tii penkeraiti taji.

Juu unuitmiatsha chikich unuimiatainmash najannat tusar nakaji, nusha aya chicham

chichaktin jintiattsarsha, mashiniu nekatainmasha.

Palabras clave: Wakérukchamu, imiancha iyamu, amamkear, jintiatin, Kichwa chicham,

uchiniu nampet, chicham chichatai unuimiatai emtikiamu.

Uchilla yuyay

Kay taripay llamkay yuyayka kanmi, wawakunapak takikunawan imashina kichwa

shimita yachachinamanta. Kayka kanmi ishkay niki patay, ishkay shimi kawsaypura

CHIBULEO yachana wasipa wawakunawan. Kaywanka yuyanchikmi kawsayta, shimita

kamashpa kawsanata. Kayka rurarirkami ayllullakta wawakuna mana kichwa shimita

yachakuna ukupi rimanata munashkamanta.

Kallary hatun yuyayka karkami, wawakunapa takikunata yachachina hillaykunata

allichina, rikunapas. Akllarkanchikmi ishkay niki "A"patay, sukta, kanchis wata wawakunata.

Paykunami ashtawan utkashpa yachakunkuna. Yuyaykunatapash churarkanchik, ashtawankari

uyana yuyaytami kallari yachakuna hillaypika churarkanchik, kaytami MOSEIB kamachikpi

imashina yachachina killkakunata katishpa rirkanchik. Yachayta imashina ruranamanta,

rikunamanta, paktanamanta, yachayta rikuchinatapash llamkarkanchik.

Yuyayta paktashkakunaka may allimi karka, wawakunaka sumaktami yacharkakuna.

Kallaripika tullpukunata alli rimanata usharkakuna.

Tukuchinkapak, rikuskanchikmi kay yachakuna hillay may alli kashkata. Munanchikmi

shuk yachana wasikunapi chasnallatak rurachunkuna, yachakuchunkunapash.

Kallary yuyaykuna: Mana ruray, mana chanishka, sumak yachakuy hillay, kichwa

shimi, wawakunapak taki, rimayta yachakuna.



TABLA DE CONTENIDO

Resumen	4
Introducción 1	0
Contextualización 1	5
Planteamiento del problema1	9
Árbol de Problemas 1	9
Justificación	0
Pregunta de investigación2	4
Objetivos: 2	4
General	4
Específicos	5
Marco teórico	6
Estrategia	6
Estrategias Didácticas	8
Idioma <i>Kichwa</i> 3	0
Fortalecimiento de la Lengua <i>Kichwa</i> 3	2
Importancia de la música infantil	5
La música como Estrategia didáctica 3	8
Procesos Lingüísticos4	0
Bilingüismo4	2
Antecedentes	5
Metodología	3
Análisis de Datos 5.	5
Diarios de campo 5	6
Resultados de la entrevista a los niños 5	7
MODELO DE LA PRIMERA EVALUACIÓN DIRIGIDA A LOS ESTUDIANTES	4
PREGUNTAS DE LA ENTREVISTA AL DOCENTE TUTOR DE AULA	7
RESULTADOS DE LA ENCUESTA A LOS PADRES DE FAMILIA DE SEGUNDO "A" DE EGB 7	1
Descripción de la propuesta IMPLEMENTADA75	9
Micro planificación Curricular 8.	2
Introducción de la guía 8.	2
A quién va dirigida la guía8	3



Objetivo de la guía					85
Estructura de la guía					85
Actividades					85
Desarrollo de actividades		•••••			86
Resultados de la propuesta					91
SEGUNDA EVALUACIÓN DIAGNÓS	STICO A LOS	ESTUDIAN [*]	TES		97
Consideraciones finales			•••••		103
REFERENCIAS					105
ANEXOS: PROPUESTA	PARA	LOS	DOCENTES:	GUÍA	DE
INTERAPRENDIZAJE		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	••••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	105



INTRODUCCIÓN

El sistema de Educación Intercultural Bilingüe (EIB), creado en 1988, buscaba promover la valoración y recuperación de las culturas y lenguas de las diversas nacionalidades y pueblos indígenas del Ecuador. Además, la EIB pretendía atender sus necesidades educativas con pertinencia sociocultural, garantizando una educación de calidad, mediante metodologías didácticas que se centraran en una visión intercultural, tomando en cuenta los conocimientos, lenguas y saberes ancestrales de cada pueblo. En la EIB es muy importante involucrar a los miembros de la comunidad ya que, de este modo, se pueden conocer con más profundidad los saberes y prácticas tradicionales del lugar. Por ello, es necesario que las escuelas de EIB diseñen actividades que fomenten la interculturalidad, para que así se fortalezcan estos saberes, mismos que son importantes en la educación de una institución Intercultural Bilingüe.

En el corazón de este enfoque yacía la participación activa de los miembros de las comunidades. Este enfoque holístico subrayaba la importancia de involucrar a las voces locales, permitiendo así una inmersión más profunda en las tradiciones y prácticas arraigadas en cada rincón del territorio. De esta manera, las escuelas de la EIB asumían un papel crucial como facilitadoras del diálogo entre el conocimiento ancestral y los paradigmas educativos contemporáneos. Esta sinergia se traducía en la necesidad imperativa de diseñar y ejecutar actividades que fomentaran un entendimiento genuino y un respeto recíproco entre diferentes culturas. La interculturalidad se convertía, por tanto, en el puente fundamental para consolidar y fortalecer estos saberes, los cuales constituían un pilar esencial en el cimiento de una institución profundamente arraigada en los principios de los pueblos y nacionalidades ecuatorianos.

De manera que, la educación bilingüe, pensó los procesos de enseñanza y aprendizaje desde el uso de las lenguas indígenas como instrumento metodológico y comunicativo, donde el español se instauraba como una lengua de relación intercultural; donde, se buscaba desarrollar procesos léxicos y estilísticos que hiciesen que la interacción bilingüe se convirtiese en una actividad poli funcional. Es necesario recalcar que, la lengua es una manifestación única del sentir de la persona. (Quishpe, 2002, p. s/n) nos dice que "Es necesario entender que la lengua es el patrimonio de la humanidad, por tanto, es pertinente desarrollarla adecuadamente para que cada una de las lenguas indígenas del Ecuador sean un instrumento idóneo para la educación, así como el español".

La base de esta propuesta de investigación se erige a partir de diferentes experiencias preprofesionales que hemos cultivado en calidad de pareja pedagógica. Estas vivencias enriquecedoras han conferido luz a una problemática de proporciones inquietantes: la falta de entusiasmo entre los estudiantes hacia la adquisición de su legado lingüístico ancestral: el *kichwa*. En vista de esta situación, hemos encauzado nuestros esfuerzos alrededor de la comprensión de dicha problemática, encaminada a desentrañar las raíces subyacentes de este fenómeno y, en paralelo, forjar una estrategia didáctica que no solo confronte, sino que también resuelva con destreza este apremiante desafío.

Dentro de este marco de exploración y acción, es menester señalar que, aunque nuestras especialidades graviten en torno al itinerario pedagógico de la lengua shuar, hemos canalizado un vivo interés hacia los procesos de enseñanza y aprendizaje del *kichwa*. Este enfoque no es gratuito, sino que brota de la proximidad que mantenemos con nuestro entorno inmediato, así como de los préstamos lingüísticos que, en nuestro

quehacer cotidiano en el castellano, fluyen de manera constante. Se perfila, por tanto, como un horizonte de estudio vital, contrastante con la realidad más distante del uso de la lengua shuar, y conlleva el compromiso arraigado de contribuir al avivamiento y revitalización de estas lenguas ancestrales en el tejido educativo contemporáneo.

En esta perspectiva, nuestro trabajo se centró en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo". Aquí, nuestro análisis meticuloso iluminó una realidad que no pasó desapercibida: los estudiantes pertenecientes al segundo "A" de Educación General Básica (EGB), presentaban un conocimiento superficial e insuficiente de la lengua ancestral de su propia comunidad, el *kichwa*. A lo largo de nuestro estudio, emergió con claridad que estos niños, poseían una comprensión consciente de que el *kichwa* era una lengua que se desvanece en el uso cotidiano y que está desterrado de las prioridades en su proceso de aprendizaje.

Resultaba patente, no obstante, que existía una toma de conciencia acerca de esta dinámica: los estudiantes comprendían que el *kichwa* estaba presente en las dinámicas culturales de su entorno y que constituía un cúmulo invaluable de saberes que habían sido transmitidos de manera oral a lo largo de las generaciones. A pesar de esta consciencia, nuestra observación minuciosa arrojó luz sobre una dinámica interna de la clase. En esta aula, constatamos que el docente no asumía un rol proactivo en la promoción y fomento del uso del *kichwa*. Carecía de una estrategia que respaldara el proceso de aprendizaje y no tenía material concreto que actuara como puente de comprensión y conexión con la lengua ancestral. Este vacío en el enfoque pedagógico se manifestaba como un obstáculo para la inmersión genuina y la apreciación profunda del *kichwa* por parte de los estudiantes, dificultando así la exploración plena de la riqueza cultural y lingüística arraigada en su contexto.



A partir de esta constatación y, en vista de la fragilidad que acecha a múltiples prácticas culturales arraigadas en el entorno local, tales como el uso del *kichwa*, que penden en un delicado equilibrio ante la amenaza de desvanecerse en la corriente del tiempo, se erige nuestra investigación y propuesta: la implementación del enfoque de aprendizaje anclado en la música, con un enfoque particular hacia la música infantil. Este abordaje se configura como una estrategia didáctica proactiva e innovadora, trazada para instigar una metamorfosis en el proceso de enseñanza y aprendizaje del *kichwa*. Nuestro enfoque se orienta, específicamente, a los alumnos que conforman el segundo nivel de Educación Básica en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo".

Este planteamiento nutre sus raíces en la premisa fundamental de que la música, en su carácter universal y evocador, posee un poder innato de resonancia emocional y cognitiva en la mente de los estudiantes. A través de la música, especialmente aquella diseñada para los niños, se aspira a crear una sinergia armoniosa entre el aprendizaje lingüístico y la experiencia sensorial. Los acordes musicales se entrelazarán con las palabras del *kichwa*, trascendiendo las barreras lingüísticas y desencadenando una conexión íntima con las raíces culturales. Al ser una forma de expresión lúdica y participativa, la música se convertirá en el vehículo que despierte la curiosidad y el interés de los estudiantes, empujándolos a explorar la riqueza lingüística y cultural del *kichwa* de manera activa y apasionada. En última instancia, este enfoque se erige como un faro de esperanza para preservar y revitalizar la vitalidad del *kichwa* y, por extensión, salvaguardar un pedazo crucial de la herencia cultural que define a la comunidad "Chibuleo".

Inmersos en la delicada tarea de salvaguardar la riqueza insondable de saberes y lenguas ancestrales, emerge la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo". Esta institución fue concebida con la misión de erigirse como el custodio infatigable de la lengua, los conocimientos y los saberes que anidan en las raíces mismas de la nacionalidad *kichwa*, impregnando cada fibra del pueblo Chibuleo. Desempeñando un papel preeminente en la coyuntura actual, esta entidad educativa emana como la pionera y visionaria "Guardiana de la Lengua", un título que reverbera con resonancia histórica y cultural.

En este horizonte, se traza una odisea destinada a trascender las eras y preservar un legado que, en su esencia, encierra la identidad de una comunidad arraigada en tradiciones milenarias. La Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" representa una ofrenda a las generaciones venideras, con el propósito de perpetuar y celebrar el idioma *kichwa*, enriqueciendo su enseñanza con la luz que emanan los saberes ancestrales. A medida que esta iniciativa trasciende sus muros, se erige como el antecedente de una futura red de 14 instituciones similares, cada una de ellas asumiendo el rol de custodia y protectora de las lenguas nativas que dan forma a las distintas nacionalidades del país. En este impulso colectivo, en esta sinfonía de voces ancestrales y contemporáneas, yace el poder de la educación como agente transformador, capaz de preservar y revitalizar el tejido cultural y lingüístico que define a la nación.

La Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo", está situada en Chibuleo, comunidad de la parroquia Juan Benigno Vela, perteneciente al cantón Ambato de la provincia del Tungurahua; este centro educativo que se encuentra en la parroquia Juan Benigno Vela, pertenece al Área Rural. La educación en esta

institución es regular y su sostenimiento es fiscal, la modalidad de clases es presencial, jornada matutina. Cuenta con laboratorios de física, química, tecnología e idiomas, bloques de administración, de biblioteca y de aulas, sala de uso múltiple, bar, parqueaderos, baterías sanitarias, patio cívico, pizarras inteligentes, canchas deportivas y oferta educativa completa desde Educación Inicial hasta Bachillerato.

Esta institución tiene 607 estudiantes, conformados por 307 mujeres y 300 varones en los niveles educativos de Inicial, Educación Básica y Bachillerato; laboran aquí 23 mujeres y 18 varones con una totalidad de 41 docentes, las actividades académicas se llevan a cabo en el régimen escolar Sierra. La infraestructura de la institución es amplia, tiene espacios verdes, sus aulas y así mismo el rectorado están en buenas condiciones.

CONTEXTUALIZACIÓN

El pueblo de Chibuleo, está ubicado en la comunidad San Francisco de Chibuleo, San Francisco, sector San Juan parroquia Juan B. del cantón Ambato de la provincia del Tungurahua a unos 3000 o 3400 metros aproximadamente sobre el nivel del mar, a 16 km dirigiéndose hacia Ambato, por la vía a Guaranda. Dicho pueblo, se encuentra ubicado en la sierra central, al Sur-Oeste de la provincia de Tungurahua, en el cantón Ambato, parroquia Juan Benigno Vela, la estimación de su población es de 12.000 habitantes aproximadamente y están organizados en 7 comunidades, que son: San Francisco, San Luis, San Alfonso, San pedro, Chacapungo, San Miguel y Pataló Alto. Por otro lado, este pueblo exhibe sembríos sumamente productivos. En concreto, su enfoque de producción se centra en dos alimentos ampliamente reconocidos en nuestro país: la papa y la fresa. Estos cultivos se siembran y

cosechan en cantidades significativas, destinadas tanto al consumo local como al nacional, lo

que contribuye significativamente a su prosperidad económica.

En este contexto, la comunidad ha desarrollado su propio plato típico: el llapingacho,

una exquisitez reconocida a nivel nacional y apreciada por su sabor distintivo. Además, no se

puede pasar por alto la rica tradición culinaria de la sierra, que incluye platos como el cuy con

papas, papas con cuero y una variedad de otras delicias regionales.

En este rincón del país, se celebran diversas festividades de gran atractivo. Entre ellas,

destaca el Inti Raymi, una festividad de profundo significado que remonta a las antiguas

ceremonias religiosas andinas en honor al Inti, el dios sol. Esta celebración tiene lugar en cada

solsticio de invierno en los Andes del hemisferio sur. A esta ceremonia le siguen el Pawcar

Raymi, el Kulla Raymi y el Kapak Raymi, rituales que aún se celebran con fervor y que han

sido fusionados en muchas comunidades andinas, como es el caso de Chibuleo de San

Francisco.

El nombre "Chibuleo" encuentra sus raíces en una planta ancestral denominada Chibu,

que en tiempos remotos prosperaba en la región. Sin embargo, debido a circunstancias

adversas, esta planta ya no perdura en la zona. Es por esta razón que el nombre incorpora el

término "Chibu" como su componente inicial. Por otra parte, "leo" refleja la herencia de los

descendientes de la cultura de la provincia del Tungurahua, añadiendo así un vínculo histórico

con su linaje.

Su vestimenta se caracteriza, en los varones, por los ponchos de color rojo que

representa a la sangre que derramaron los ancestros Incas en la lucha heroica en contra de

los colonizadores españoles, sus sombreros, camisa y pantalón de color blanco que

representa la pureza de la gente y; en las mujeres, por los anacos de color negro que

representa la tierra, sombrero blanco, camisa bordada con flores de todos los colores que

representa la Pacha Mama (la madre naturaleza).

Una de las prácticas más arraigadas y tradicionales en los pueblos y comunidades

de la región Sierra es la "minka", conocida como "minga" en español. Esta costumbre

ancestral representa "una práctica cultural milenaria de las nacionalidades, pueblos y

comunidades que la han empleado desde tiempos históricos" (Educación, 2021, p. 44). El

pueblo de Chibuleo sigue manteniendo viva esta tradición, la cual se manifiesta en

diversas actividades, tales como la limpieza del cementerio, el acondicionamiento de

caminos y el despeje de canales de agua, por mencionar algunas.

Además, en esta comunidad perduran las prácticas de curación naturales y

espirituales, que continúan siendo relevantes en la actualidad. Un ejemplo destacado es el

uso de limpias con cuy, un proceso que busca restaurar la salud de un individuo afectado

por diversas causas. Esta costumbre ejemplifica la conexión entre la sabiduría tradicional

y la atención integral de la salud en Chibuleo.

En cuanto a las actividades productivas y económicas, se generan oportunidades

de empleo con el propósito fundamental de atender las necesidades tanto de las familias

como de la comunidad en su conjunto. Estas actividades engloban una amplia gama de

campos que van desde la artesanía, la producción agrícola y ganadera, la gastronomía, el

comercio hasta el turismo.

En consecuencia, es válido afirmar que el trabajo involucra tanto esfuerzos físicos

como intelectuales. Se trata de una labor productiva y económica que llevan a cabo los

miembros de la comunidad. Estos individuos, para fabricar bienes destinados tanto al

autoconsumo como a la venta, necesitan emplear tanto su fuerza física como sus conocimientos adquiridos previamente.

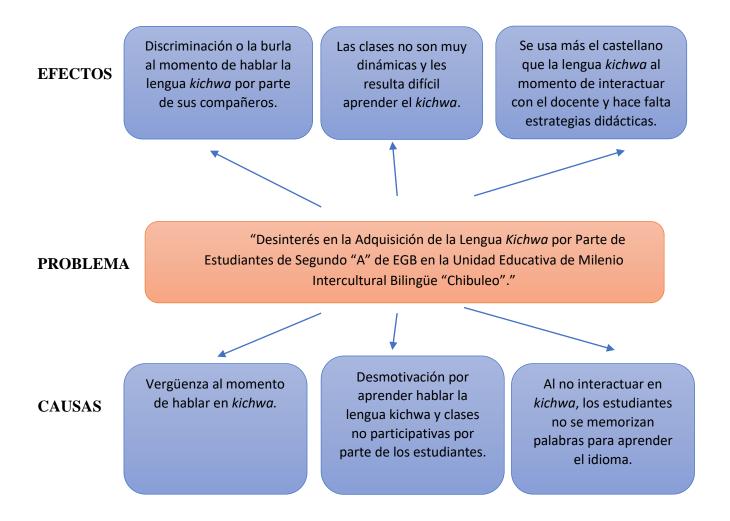
El núcleo productivo de esta comunidad se encuentra arraigado en la actividad agrícola, la cual se beneficia de su estratégica ubicación geográfica para cultivar una amplia gama de productos. De manera paralela, también dedican esfuerzos a la ganadería. En el ámbito agrícola, las parcelas, conocidas como "cuadras", se cultivan con una diversidad de productos que incluyen papas, mellocos, cebada, hortalizas y maíz. Estos cultivos mayormente se destinan al autoconsumo. Por otro lado, la ganadería abarca la crianza de ganado vacuno y caballar, junto con animales domésticos como borregos, cerdos, gallinas, cuyes y conejos, aunque en menor escala. Esta actividad ganadera tiene un doble enfoque: abastece tanto el autoconsumo como la venta en el mercado provincial, contribuyendo así a la disponibilidad de elementos básicos en la región y en el país en su conjunto.

En este contexto, la relación entre la comunidad y la "pacha mama" cobra una profunda importancia. Para los miembros de esta comunidad, la "pacha mama" representa la entidad que provee tanto luz como alimento. Esta conexión fundamental entre el ser humano y la naturaleza forma el cimiento de su conocimiento, sabiduría y cultura, aspectos que han enriquecido la vida de sus habitantes a lo largo del tiempo. Históricamente, se han desempeñado como labradores, agricultores, ganaderos y artesanos, basando sus actividades en las señales naturales. La "madre tierra" es considerada la fuente de la soberanía cósmica de los indígenas, proporcionando alimentos de manera constante a lo largo del año. Esta razón lleva a que los conocimientos transmitidos por los ancianos estén profundamente enfocados en la agricultura y la práctica de la siembra de papas en la comunidad de Chibuleo San Francisco.



PLANTEAMIENTO DEL PROBLEMA

Árbol de Problemas



En la actualidad, en Ecuador se trabaja incansablemente para revitalizar la riqueza intercultural del país, incluyendo las lenguas ancestrales arraigadas en cada comunidad. En este contexto, las Unidades Educativas se han transformado en centros interculturales bilingües con el propósito de robustecer y preservar estas lenguas. El objetivo es asegurar que con el transcurso del tiempo, estas lenguas no se desvanezcan por completo y es esencial que las nuevas generaciones las adquieran desde temprana edad. Es por ello, que

en este proyecto nos enfocamos en estudiantes de una edad entre los 6 y 7 años, que conforman el segundo año de Educación General Básica

Durante nuestras prácticas pre-profesionales desde el primero hasta el séptimo ciclo, hemos observado un notable desinterés de los estudiantes por aprender *kichwa*. Al interactuar con ellos, hemos identificado varios factores que contribuyen a esta apatía hacia la lengua, tales como la discriminación y el ridículo por parte de sus compañeros cuando intentan hablarla. Además, percibimos que enfrentan dificultades en el proceso de aprendizaje debido a clases poco dinámicas, la predominancia del castellano en la interacción con los docentes y la ausencia de estrategias didácticas efectivas.

Adicionalmente, es notable que la mayoría de los estudiantes optan por utilizar el castellano al comunicarse con profesores y padres de familia, a pesar de estar matriculados en una Unidad Educativa de Carácter Intercultural Bilingüe. Aunque de vez en cuando intercambian saludos en *kichwa* entre ellos y con el profesor a cargo, queda claro que cuentan con un cierto nivel de familiaridad con el idioma, aunque su aplicación práctica se ve limitada. Es imperativo reconocer estas breves interacciones en *kichwa* como indicativos de su potencial y su motivación para aprender, aunque en el presente no se manifiesten plenamente en su participación diaria.

JUSTIFICACIÓN

La depreciación de las lenguas ancestrales en las diversas culturas, especialmente entre las nuevas generaciones, plantea un desafío profundamente perjudicial para las diferentes nacionalidades del Ecuador. Este problema no es exclusivo del presente, sino que tiene sus raíces en décadas pasadas. La predominancia del castellano, impulsada por su demanda y su utilidad en áreas esenciales como la salud, la educación, la justicia y la

economía, ha resultado en un desinterés por parte de las personas en aprender sus lenguas

originarias, relegándolas a un plano secundario. La adopción del castellano como la lengua

principal para la vida cotidiana ha llevado a una disminución en la apreciación de su propia

identidad.

Este dilema ha sido ampliamente evidente en nuestras experiencias a través de las

Prácticas Preprofesionales en diversas Unidades Educativas Comunitarias Interculturales

Bilingües, visitadas como parte de nuestra formación universitaria.

Con el propósito de lograr nuestra meta de revalorizar la lengua kichwa, hemos

desarrollado un enfoque que se origina en la base: los niños, quienes son entusiastas

estudiantes y poseen una habilidad inherente para adquirir nuevos conocimientos con

rapidez. Nuestra estrategia central se basa en la estimulación sensorial, específicamente, en

el sentido auditivo. Con este fin, decidimos utilizar la música infantil como una

herramienta didáctica para enseñar la lengua kichwa a estudiantes de segundo año de EGB.

Esta estrategia ha sido cuidadosamente elaborada para captar su atención y fomentar su

interés en aprender el idioma.

La música infantil, con su encanto irresistible y su capacidad de trascender barreras

culturales y lingüísticas, se erige como una joya pedagógica de valor incalculable en la

enseñanza de lenguas ancestrales como el kichwa. Su poder como herramienta didáctica es

un puente que conecta el pasado con el presente y el presente con el futuro, una vía que

guía a los jóvenes hacia el corazón mismo de su herencia cultural y lingüística.

La música, en su esencia, resuena con las emociones más profundas de los seres

humanos, y esto es particularmente cierto en el caso de los niños. Las melodías y las rimas

penetran en sus mentes y corazones, tejiendo conexiones emocionales y cognitivas que



perduran en el tiempo. Al incorporar canciones en *kichwa* en el proceso de aprendizaje, los estudiantes no solo absorben las palabras y las estructuras gramaticales, sino que también internalizan los matices culturales y las expresiones idiomáticas que definen a esta lengua ancestral. La música infantil, por su naturaleza lúdica y participativa, convierte el aprendizaje en una experiencia divertida y estimulante. Los estudiantes se sumergen en un entorno de juego y exploración, donde el *kichwa* se convierte en un componente orgánico y familiar de su mundo. Los ritmos y las canciones se convierten en vehículos que transportan a los niños a través de las historias y tradiciones de su cultura, permitiéndoles interactuar de manera directa con la lengua y internalizarla de manera natural.

Además, la música propicia un ambiente inclusivo y colaborativo en el aula. A través del canto y la música, los estudiantes se unen en una actividad colectiva que promueve la comunicación y la interacción en *kichwa*. La música también puede ser acompañada de gestos y movimientos, lo que refuerza la comprensión y la retención del vocabulario y las estructuras lingüísticas. En este sentiod, la música infantil actúa como un puente entre las generaciones, permitiendo que los conocimientos y las historias transmitidas oralmente se entrelacen con las experiencias contemporáneas. A medida que los niños aprenden canciones en *kichwa*, se convierten en portadores de una herencia viva, capaces de comunicarse con sus abuelos y otros miembros mayores de la comunidad de una manera significativa y auténtica. Y es así como, la música infantil se erige como una herramienta didáctica que trasciende los confines de las aulas y llega a los hogares y las comunidades. Crea una conexión tangible entre el aprendizaje escolar y la vida cotidiana, permitiendo que el *kichwa* florezca como un idioma relevante y arraigado en la identidad de los niños. Al emplear la música infantil como un medio para enseñar el *kichwa*, no solo

estamos fortaleciendo una lengua ancestral, sino también sembrando las semillas de la apreciación, el respeto y el amor por la diversidad cultural y lingüística.

Este enfoque gradual permitió a los niños involucrarse de manera progresiva en el proceso de aprendizaje. Esto se llevó a cabo mediante diversas actividades dinámicas diseñadas para motivar a los estudiantes a aprender el idioma de su comunidad. Entre estas actividades se encuentra la utilización de una canción de colores en *kichwa*, acompañada de imágenes coloridas que proyecten el significado de la letra de la canción. También, se incluyó el uso de paletas con círculos de diferentes colores, así como un rompecabezas con imágenes que deberían ser colocadas en los espacios correspondientes al color correcto.

Este proceso no solo buscaba enseñar el idioma *kichwa*, sino también cultivar un sentido de pertenencia cultural y lingüística desde una edad temprana, ayudando a que los niños se sientan conectados con su herencia y su identidad.

El origen de esta investigación, es una respuesta contundente a la preocupante disminución en la utilidad y relevancia de la lengua ancestral y, nuestro propósito es prevenir su eventual desaparición. Esta iniciativa se alinea perfectamente con la misión de la carrera de Educación Intercultural Bilingüe (EIB), que consiste en enseñar en la lengua autóctona de la comunidad, aprovechando recursos valiosos como la *chacana*, el calendario vivencial y las herramientas proporcionadas por el Ministerio de Educación, como el MOSEIB y los planes de estudio específicos de cada nacionalidad. Nuestro objetivo central, fue preservar y reforzar la riqueza lingüística, asegurando que el idioma no se desvanezca, mientras mantenemos un respeto integral y aplicamos los métodos pedagógicos característicos de la EIB.

UNAE

El uso de la música, específicamente de la música infalntil, promete ofrecer

beneficios significativos y atractivos para la enseñanza y el aprendizaje del idioma local,

en este caso el kichwa. Implementamos un enfoque didáctico, como mencionamos

anteriormente, que cautivó a atención de los niños y evitó que encuentren el proceso

monótono o complicado. Se enfatizó en la estimulación auditiva y visual e, incluso,

consideraremos la posible participación de los padres para lograr exitosamente el objetivo

de revitalizar la lengua, empezando con las generaciones más jóvenes

PREGUNTA DE INVESTIGACIÓN

¿De qué manera las estrategias didácticas que emplean música infantil pueden

contribuir al rescate y la revalorización de la lengua kichwa en el proceso de enseñanza-

aprendizaje de los estudiantes de segundo grado de educación básica en la Unidad

Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe (UEMIB) Chibuleo?

OBJETIVOS:

General

Implementar el enfoque del aprendizaje basado en una música infantil como

estrategia didáctica para enriquecer el proceso de enseñanza y aprendizaje la lengua

kichwa, dirigido a los estudiantes del segundo grado de educación básica (EGB) en la

Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo".



Específicos

- Realizar una evaluación diagnóstica exhaustiva para evaluar el nivel de competencia en el uso de la lengua kichwa entre los estudiantes.
- Identificar y analizar los conocimientos previos de los alumnos acerca del uso y la comprensión de la lengua kichwa.
- Recolectar datos a través de un enfoque metodológico que incluya técnicas como entrevistas, encuestas y registros en diarios de campo, con el fin de obtener una perspectiva integral.
- Elaborar y aplicar una música infantil de los colores en el proceso de enseñanzaaprendizaje, diseñada para integrar el aprendizaje de manera efectiva y fomentar una participación activa de los diversos miembros de la comunidad educativa.
- Diseñar una guía de interaprendizaje innovadora orientada a potencializar los procesos de enseñanza y aprendizaje del *kichwa*, en la cual la música infantil se erija como la herramienta conectora entre los procesos lingüísticos y los procesos educativos.



MARCO TEÓRICO

Estrategia

Cuando nos referimos a una "estrategia", estamos hablando de un plan destinado a dirigir un proceso particular. En su núcleo, una estrategia implica una serie de acciones premeditadas que facilitan la toma de decisiones y conducen a la obtención de los mejores resultados posibles. Su finalidad es alcanzar un objetivo establecido siguiendo una guía de actuación específica. Este concepto de estrategia se aplica en diversas esferas, abarcando desde equipos deportivos que aspiran a ganar un partido de fútbol hasta estrategias militares en contextos de conflictos globales. En sí, una estrategia abarca un conjunto de tácticas, que son acciones más concretas, diseñadas para lograr uno o varios objetivos.

En el ámbito educativo, existen múltiples estrategias de enseñanza y aprendizaje que engloban un conjunto de técnicas destinadas a mejorar el proceso educativo. Por ejemplo, podemos mencionar la estrategia de organización del contenido, que implica un enfoque específico frente a una tarea e incorpora técnicas como el subrayado, el resumen y la elaboración de esquemas. También podemos explorar los juegos de estrategia, una forma de entretenimiento basada en la inteligencia y habilidades técnicas, donde la planificación es crucial para lograr la victoria.

En el marco de esta investigación, hemos optado por emplear la "música" como estrategia, específicamente en la lengua *kichwa*, como herramienta para el aprendizaje y el uso efectivo de dicho idioma.

La importancia de una estrategia educativa sólida y efectiva se destaca como un faro que ilumina el camino hacia el éxito en el ámbito de la enseñanza y el aprendizaje. En un mundo en constante evolución, donde la información fluye a una velocidad vertiginosa

y las necesidades educativas se transforman, una estrategia educativa bien concebida actúa

como el cimiento sólido sobre el cual se construye un proceso de formación integral y

enriquecedor.

Una estrategia educativa claramente definida funciona como un mapa que guía a los

educadores y estudiantes en su travesía por el vasto territorio del conocimiento. Delimita

los objetivos y las metas, establece los métodos y las herramientas apropiadas, y traza las

rutas que conducen a la adquisición de habilidades, el fomento del pensamiento crítico y la

construcción de una base sólida de saberes. En ausencia de una estrategia, la educación se

convierte en un viaje sin brújula, donde los esfuerzos pueden dispersarse en múltiples

direcciones sin converger en un destino concreto.

Además, una estrategia educativa efectiva maximiza los recursos disponibles, ya

que canaliza los esfuerzos y los enfoques hacia áreas de mayor impacto. En un mundo

caracterizado por limitaciones de tiempo y recursos, una estrategia bien definida permite

una asignación eficiente de los activos educativos, optimizando el tiempo de los

educadores y maximizando el potencial de aprendizaje de los estudiantes. Esto se traduce

en un aprendizaje más profundo y significativo, donde cada actividad y cada paso

adquieren un propósito claro y coherente.

La estrategia educativa también fomenta la adaptabilidad y la flexibilidad en el

proceso de enseñanza. A medida que emergen nuevos desafíos y oportunidades, una

estrategia bien estructurada puede ajustarse y evolucionar, asegurando que la educación

esté alineada con las demandas cambiantes del entorno. Esta capacidad de adaptación

permite que la educación sea un proceso dinámico y relevante, capaz de abordar temas

contemporáneos y de preparar a los estudiantes para enfrentar los desafíos del presente y el

futuro.

Dentro del presenta trabajo de integración curricular, la importancia de una

estrategia educativa radica en su capacidad para transformar la educación en una

experiencia enriquecedora y significativa. Al proporcionar un marco sólido, una dirección

clara y una flexibilidad adecuada, una estrategia educativa eficaz empodera tanto a

educadores como a estudiantes, brindándoles las herramientas y la orientación necesarias

para alcanzar todo su potencial. Es a través de esta hoja de ruta educativa que se establece

el escenario para un aprendizaje profundo, una formación integral y un impacto duradero

en las vidas de los estudiantes y en la sociedad en su conjunto.

Estrategias Didácticas

Durante nuestras prácticas pre-profesionales, llevadas a cabo en diversas

instituciones educativas de Educación Intercultural Bilingüe (EIB), hemos observado una

amplia gama de enfoques pedagógicos, incluyendo el uso y la ausencia de estrategias

didácticas activas en las aulas. En particular, en la Unidad Educativa de Milenio

Intercultural Bilingüe "Chibuleo", pudimos constatar la falta de estrategias didácticas

enfocadas en la enseñanza de la lengua kichwa.

Como futuros educadores, al estar presentes en un entorno de aprendizaje, es

imperativo que comprendamos y abordemos las diversas culturas presentes en el aula,

empleando enfoques didácticos apropiados que integren aspectos esenciales de estas

culturas. Debemos ser conscientes de que estamos en una unidad educativa donde

coexisten personas con diferentes trasfondos culturales y lenguas.

UNAE

El objetivo central de las estrategias didácticas radica en simplificar y optimizar el

proceso de enseñanza-aprendizaje. Por lo tanto, es esencial considerar una variedad de

factores, abarcando tanto el dominio de las materias como los elementos de la

interculturalidad, para ofrecer una experiencia educativa enriquecedora y efectiva.

Una estrategia didáctica es más que solo aplicar una técnica con un listado de

actividades o tareas para llevar a cabo. Según Mensilla y Beltran (2013), "La estrategia

didáctica se concibe como la estructura de actividad en la que se hacen reales los objetivos

y contenidos" (p.29). Esta estructura implica un proceso que nace desde un punto de

partida, que son los contenidos de información, puede ser nueva o alguna información

previa que las personas participantes ya posean sobre el tema, y de ahí, hasta el punto en

que se espera llegar, es decir, hacer real el objetivo, el cumplimiento de lo que se desea

alcanzar cuando se propone el desarrollo de una estrategia.

Las estrategias didácticas se alzan como el alma motriz de la educación, ofreciendo

una senda concreta para transmitir conocimientos de manera efectiva y envolvente. Cuando

se fusionan con la música y, en particular, la música infantil, emergen como una sinfonía

de posibilidades pedagógicas que capturan la atención y despiertan la pasión por el

aprendizaje en los estudiantes.

La música, como lenguaje universal, establece un vínculo emocional inmediato con

las mentes jóvenes. La energía rítmica y las melodías cautivadoras de la música infantil

actúan como una puerta de entrada al mundo del aprendizaje, abriendo caminos sensoriales

y cognitivos. Al integrar estrategias didácticas que aprovechan esta conexión, los

educadores desbloquean una fuente inagotable de compromiso y participación activa.

La música infantil se convierte en una poderosa aliada en el proceso de enseñanza-

aprendizaje. Estrategias como el canto de canciones en el idioma objetivo, en este caso, el

kichwa, permiten que los estudiantes interactúen con el idioma de una manera orgánica y

placentera. Las rimas y las letras se convierten en vehículos que transportan conceptos

lingüísticos y culturales, sin esfuerzo y sin barreras. La música infunde vida en las

lecciones, transformando conceptos abstractos en experiencias concretas y memorables.

La música también impulsa la creatividad y el pensamiento crítico. Las estrategias

didácticas que involucran la creación de canciones o la adaptación de melodías existentes

en kichwa incitan a los estudiantes a sumergirse activamente en el proceso de aprendizaje.

De manera instintiva, comienzan a analizar patrones lingüísticos, a experimentar con

vocabulario y a explorar las sutilezas del idioma. Este enfoque práctico y práctico

trasciende el aula, permitiendo que los estudiantes se conviertan en agentes activos de su

propio aprendizaje.

La música infantil también fomenta la colaboración y el aprendizaje entre pares.

Estrategias como el canto en coro o la creación de canciones grupales fomentan un sentido

de comunidad y cooperación. Los estudiantes se apoyan mutuamente, compartiendo ideas

y habilidades lingüísticas. Esta interacción fortalece su comprensión y su dominio del

kichwa, mientras construyen relaciones y un sentido de pertenencia en el proceso.

Idioma Kichwa

Dentro del territorio ecuatoriano, el idioma kichwa está arraigado profundamente,

lo que le otorga el estatus de segunda lengua más hablada en el país. Esta relevancia se

refleja en su predominio en una variedad de contextos socioculturales. Por esta razón, se

promueve activamente la creación de recursos y estrategias didácticas con el objetivo de

mejorar sustancialmente la enseñanza y el aprendizaje del kichwa en el marco de la

Educación Intercultural Bilingüe (EIB). Se han formulado propuestas innovadoras que se

basan en el desarrollo de habilidades educativas, con el fin de integrar el aprendizaje en

una perspectiva intercultural. Estas propuestas también incorporan los valores y principios

de cada pueblo o nacionalidad, buscando alcanzar una equidad social y democrática

(MinEdu, 2017).

No obstante, es importante reconocer que el idioma kichwa posee ciertas

particularidades que se profundizan de acuerdo a los pueblos originarios. Por ejemplo, el

kichwa amazónico se ubica en la región amazónica, mientras que el kichwa del norte

pertenece a la región de la sierra. Estas variantes lingüísticas han sido cruciales para

mantener intacta la identidad cultural e histórica de los pueblos y nacionalidades.

El kichwa, lengua ancestral y tesoro cultural arraigado en el tejido mismo de

Ecuador, emerge como una manifestación viva de la identidad y la diversidad de las

comunidades indígenas que han tejido la rica historia del país. Su importancia trasciende

las palabras, ya que encarna los valores, las creencias y las historias transmitidas a lo largo

de generaciones, formando un puente sólido entre el pasado, el presente y el futuro. Esta

lengua ancestral actúa como un vínculo profundo con las raíces culturales del Ecuador. A

través del kichwa, se abre una ventana hacia las tradiciones, las costumbres y la

cosmovisión de las diversas nacionalidades indígenas que conforman el mosaico

multicultural de la nación. Cada palabra y cada construcción gramatical del kichwa cuentan

historias que se entrelazan con el territorio, la naturaleza y las vivencias cotidianas de estas

comunidades, otorgando un valor intrínseco a cada expresión.

UNAE

Fortalecimiento de la Lengua Kichwa

En todas las culturas, el lenguaje actúa como portavoz de sus prácticas, valores,

conocimientos y concepciones del mundo; es el medio de transmisión que perdura de

generación en generación. La lengua, no solo comunica identidades, sino que también da

forma a las prácticas, tanto a nivel individual como colectivo.

Como futuros educadores en el campo de la Educación Intercultural Bilingüe, es

imperativo reconocer que, en su mayoría, trabajaremos en contextos comunitarios

indígenas. En esta perspectiva, debemos tener en consideración la aplicación de enfoques

didácticos apropiados. Sin embargo, no se trata simplemente de cualquier enfoque; más

bien, debemos emplear estrategias didácticas en las cuales se integren elementos que

reflejen la interculturalidad y el bilingüismo presentes en estos entornos. Estas estrategias

deben ser capaces de promover un ambiente de aprendizaje que sea enriquecedor y

respetuoso de las diversidades culturales y lingüísticas.

Los individuos pertenecientes a diversos pueblos y nacionalidades tienen la

habilidad de interactuar, transmitiendo sus creencias, tradiciones y uso de la lengua en

múltiples contextos dentro del marco de la globalización. Es en este contexto que nuestra

investigación se enfoca en la música en kichwa. Esta elección se debe a que la música

actúa como un factor para recuperar la identidad entre las personas de una región. En la

actualidad, esta identidad está perdiendo fuerza debido a la aparición de nuevos géneros

musicales y a la falta de una memoria colectiva en relación a la música tradicional.

La revitalización puede considerarse un paradigma emergente, impulsado por la

necesidad de preservar la memoria histórica que solo se transmite a través de la tradición

oral en grupos de hablantes que comprenden y dan nombre al mundo según su relación con ella. Por esta razón, la revitalización lingüística mediante canciones podría contribuir significativamente a la preservación de la cultura y la lengua. Tanto los hablantes como aquellos que no hablan la lengua podrían desarrollar una memoria colectiva que permita reconocer el prestigio lingüístico y cultural de cada nacionalidad. En este sentido, la música se erige como un poderoso vehículo para preservar y transmitir la riqueza cultural y

lingüística, enriqueciendo así la identidad de las comunidades.

Preservar y revitalizar el *kichwa* adquiere una relevancia trascendental en un mundo en constante cambio. Al abrazar y enseñar esta lengua, las comunidades indígenas y el país en su conjunto reafirman su identidad y aseguran que las voces ancestrales no queden silenciadas en el vaivén de los tiempos. Cada palabra pronunciada en *kichwa* es un acto de resistencia cultural, una declaración de que las lenguas indígenas no solo sobreviven, sino que florecen en el corazón de la sociedad.

El kichwa también posee un valor intrínseco en la educación. Al integrar esta lengua ancestral en el sistema educativo, se fomenta una educación intercultural y bilingüe que honra y respeta la diversidad lingüística del país. Los jóvenes que adquieren competencia en kichwa no solo se benefician de una visión más completa y auténtica de su entorno, sino que también se vuelven agentes de cambio y promotores de la conservación de la riqueza cultural. Es así como esta lengua trasciende las fronteras lingüísticas. Representa una oportunidad para construir puentes entre comunidades, para honrar el legado de las generaciones pasadas y para inspirar a las generaciones futuras. A medida que el kichwa resuena en canciones, historias y conversaciones, se convierte en un lazo que une a las personas, empoderando la cultura, la identidad y el sentido de pertenencia de todos aquellos que lo abrazan.

El fortalecimiento de la lengua kichwa se erige como un empeño esencial y una

responsabilidad compartida para preservar una herencia cultural arraigada en el corazón

mismo de Ecuador. En un mundo en constante cambio, donde las culturas se entrelazan y

las lenguas ancestrales pueden correr el riesgo de languidecer, el impulso para revitalizar y

nutrir el kichwa adquiere una importancia trascendental.

Esta noble empresa no solo busca mantener viva una lengua, sino también

enriquecer el tejido mismo de la identidad y la diversidad de la nación. Cada palabra

pronunciada en kichwa lleva consigo la sabiduría acumulada a lo largo de generaciones,

tejiendo historias, valores y tradiciones únicas en cada sílaba. Fortalecer el kichwa es

preservar la esencia misma de las comunidades indígenas y su conexión con la tierra, la

naturaleza y las raíces culturales.

La educación desempeña un papel fundamental en este proceso. Integrar el kichwa

en las aulas, en el currículo y en la vida cotidiana de las comunidades es un acto de

empoderamiento. Enseñar a las nuevas generaciones su lengua ancestral no solo les brinda

una herramienta lingüística, sino que también les conecta con su historia, su identidad y su

sentido de pertenencia. Es un acto de justicia cultural, permitiendo que las voces indígenas

sean escuchadas con claridad y respeto. El fortalecimiento del kichwa también trasciende

las palabras y se manifiesta en la revitalización de las prácticas culturales y la transmisión

de conocimientos ancestrales. La lengua y la cultura están intrincadamente entrelazadas, y

al revitalizar el kichwa, se abre una puerta para explorar las tradiciones, los rituales y las

artes que le dan vida. Cada expresión en kichwa es un paso hacia la recuperación y el

renacimiento de una identidad compartida.

UNAE

Es importante destacar que el fortalecimiento del kichwa no es solo responsabilidad

de las comunidades indígenas, sino de toda la sociedad. Reconocer y respetar la diversidad

lingüística y cultural de Ecuador es un paso hacia adelante para construir una sociedad más

inclusiva y enriquecedora. El kichwa no es solo una lengua, es un símbolo de la resistencia,

la resiliencia y el espíritu de una nación.

Importancia de la música infantil

Es de suma importancia que los niños sean expuestos a la música infantil desde sus

primeras etapas de desarrollo y, al mismo tiempo, tengan la oportunidad de internalizar los

elementos sonoros. Este período temprano es crucial, ya que es cuando los niños empiezan

a explorar y descubrir sus habilidades motrices, comprendiendo y experimentando con su

propio cuerpo. Esto los lleva a un nivel de expresión motora que involucra todas las

destrezas propias de la infancia.

Además, la música desempeña un papel significativo en el desarrollo del lenguaje.

A través de la música, los niños amplían su vocabulario infantil y aprenden de manera

entretenida. Por otro lado, la música también potencia sus habilidades de interacción

social, permitiéndoles conectarse mejor con el entorno que los rodea y las personas con las

que interactúan. En última instancia, la música enriquece la vida cotidiana de los niños al

dotarlos de herramientas para enfrentar y comprender el mundo que les rodea. Según

Conde, Moreno, y Garófano (2002):

Confrontando los objetivos generales de la educación infantil con el espíritu que se

presenta, vemos que las canciones para el desarrollo de las habilidades motrices

ayudan a descubrir, conocer y controlar progresivamente el propio cuerpo provocando

que el niño actúe progresivamente de una manera más autónoma, También ayuda a

utilizar el lenguaje verbal de forma ajustada y a enriquecer y diversificar las

posibilidades progresivas del niño, así como desarrollar su capacidad de socialización.

(p.18)

La música infantil ejerce una influencia considerable en el descubrimiento y desarrollo

de nuestras habilidades y destrezas, especialmente en el ámbito de la motricidad. Esta relación

es crucial, ya que cuando trabajamos con los niños en el desarrollo de sus habilidades

motrices a través de la música, estamos sentando las bases para que puedan desenvolverse de

manera más efectiva en su vida. Así mismo, actua como un catalizador que impulsa a los

niños a explorar y experimentar con su cuerpo de formas variadas. Desde temprana edad, al

escuchar música y responder a sus ritmos y melodías, los niños comienzan a descubrir nuevas

formas de movimiento y coordinación. Este proceso no solo es entretenido, sino también

altamente formativo. A medida que los niños se sienten inspirados a moverse en respuesta a la

música, están fortaleciendo sus habilidades motrices y aumentando su consciencia corporal.

Estas experiencias tempranas con la música y el movimiento no solo estimulan la

creatividad y el disfrute, sino que también establecen una base sólida para futuros

aprendizajes y habilidades. Al trabajar en el desarrollo de estas capacidades motrices a través

de la música, estamos proporcionando a los niños herramientas fundamentales para

desenvolverse de manera más segura y competente en sus actividades diarias, promoviendo

así un crecimiento integral y un mayor sentido de logro personal.

La música infantil emerge como una poderosa herramienta para revitalizar la lengua

kichwa en contextos educativos, desplegando su encanto y magia para tejer un puente vital

entre las generaciones y las tradiciones. En este esfuerzo por resucitar y fortalecer una lengua

ancestral, la música infantil se erige como una aliada esencial, capaz de despertar el interés, la

conexión emocional y la participación activa de los estudiantes.

El lenguaje musical es universal y atemporal, una lengua compartida que trasciende

las barreras culturales y lingüísticas. Al combinarlo con la lengua kichwa en contextos

educativos, se crea un espacio de aprendizaje enriquecido donde los estudiantes no solo

absorben los aspectos lingüísticos, sino que también se sumergen en las raíces culturales y las

expresiones artísticas de su comunidad. Las canciones en kichwa se convierten en puentes que

conectan el pasado con el presente, permitiendo que las voces de sus antepasados resuenen en

su día a día.

La música infantil es un vehículo emocionalmente resonante. Las melodías pegajosas

y las letras vibrantes de las canciones infantiles despiertan la curiosidad y el entusiasmo de los

jóvenes estudiantes. Al incorporar canciones en kichwa en el proceso educativo, se genera un

ambiente de aprendizaje placentero y estimulante. Los niños asocian la lengua con emociones

positivas y experiencias memorables, lo que refuerza su voluntad de aprender y comunicarse

en kichwa.

La música infantil también fomenta la participación activa y la interacción. A través

del canto y la interpretación de canciones en kichwa, los estudiantes se involucran de manera

dinámica y participan en el proceso de aprendizaje. Esta interacción activa fortalece la

comprensión de las estructuras lingüísticas y el vocabulario, y ofrece oportunidades para

practicar la pronunciación y la entonación correcta.

Además, la música infantil es un vehículo para transmitir historias y tradiciones. Las

canciones en kichwa pueden abordar temas culturales, mitos, leyendas y narrativas locales. A

medida que los estudiantes se sumergen en estas melodías, se convierten en guardianes de las

historias de su comunidad, manteniendo viva la herencia cultural a través de las generaciones.

La música como Estrategia didáctica

Desde hace tiempo, se ha reconocido que la música desempeña un papel

fundamental en el proceso de aprendizaje. De hecho, se ha demostrado a través de diversos

estudios que el uso de la música en el aprendizaje estimula diferentes áreas del cerebro,

mejorando incluso la memoria en personas con trastornos mentales. Según Rodríguez

(2018):

La música puede ser una herramienta valiosa para mejorar la retención de información

y optimizar el proceso de aprendizaje. Los sonidos tienen la capacidad de mantener

nuestra atención, evocar emociones y estimular imágenes visuales. Esto permite a

estudiantes de todas las edades utilizar esta herramienta para potenciar su

concentración y fortalecer la memorización de los contenidos que están tratando de

asimilar. (p.2)

La música, como una forma de expresión artística arraigada en estándares culturales

de ritmo, armonía y melodía, se manifiesta a través de instrumentos, voces y sonidos que

convergen en un ritmo único. Este arte tiene la capacidad de transmitir sentimientos y

emociones por parte de sus creadores. Según Lazcano (2016):

A lo largo de la historia, la música ha ocupado diversas funciones y roles en la

sociedad, siendo apreciada como una manera de expresar devoción a deidades, como

un elemento esencial en las actividades cotidianas y como un marcador cultural y

social. Además, ha servido como fuente de entretenimiento y diversión. (p.1)

La educación musical tiene un papel fundamental en la integración del entorno

educativo, al brindar oportunidades para aplicar estrategias metodológicas que generan

aprendizajes significativos. Más allá de abordar los contenidos específicos de la materia, la

educación musical facilita la conexión con otros temas dentro del plan curricular de la

Educación General Básica. Este enfoque, se traduce en una experiencia enriquecedora, ya

que la música no solo es entretenimiento, sino también una forma de expresión individual

y colectiva que involucra a los estudiantes de manera activa en la vivencia y comprensión

de temas.

Sin embargo, la música no se limita únicamente a su función cultural y artística.

Como se discute en este trabajo, la música también posee cualidades profundas que

generan y facilitan procesos complejos de comunicación. Esto permite la transmisión de

"La diversidad cultural en el continente americano es tan rica como sus recursos naturales.

Cada comunidad y cultura en los países del continente ha desarrollado su propia música

única y representativa" (Lazcano, 2016, p.3). Mensajes que pueden escapar a los medios

tradicionales de comunicación.

La música va más allá de sus aspectos culturales y sociales. Contribuye al

desarrollo cognitivo al estimular los sentidos y los receptores de información. Este es uno

de los motivos por los cuales hemos seleccionado este tema, con la intención de incluso

incorporar la música ancestral en la educación de los niños, particularmente para fortalecer

el aprendizaje de sus lenguas originarias. Al hacerlo, buscamos fomentar un enfoque de

pensamiento positivo y diferente en los niños, enriqueciendo su experiencia educativa y

potenciando la adquisición de su lengua y cultura de manera integral.

Procesos Lingüísticos

Los procesos lingüísticos, fundamentales en la adquisición, producción y

comprensión del lenguaje, son un fenómeno intrigante y esencial en la experiencia

humana. Estos procesos subyacen a la capacidad innata de los seres humanos para aprender

y comunicarse a través de sistemas complejos de símbolos y sonidos. Investigaciones en el

campo de la lingüística y la psicología han arrojado luz sobre estos procesos, revelando las

fascinantes formas en que nuestras mentes procesan y utilizan el lenguaje en diferentes

contextos.

El proceso de adquisición del lenguaje, explorado en profundidad por Noam

Chomsky, se ha revelado como una proeza asombrosa y única. Los niños, desde una edad

temprana, comienzan a absorber las complejidades lingüísticas de su entorno sin una

instrucción formal. Este proceso es tan natural y rápido que ha llevado a Chomsky a

proponer la existencia de una "gramática universal" innata que subyace a todas las lenguas

humanas.

En cuanto a la producción del lenguaje, la teoría de la planificación lingüística de

Levelt resalta cómo los hablantes planifican y ejecutan la producción de oraciones en

tiempo real. Este proceso implica seleccionar palabras y estructuras gramaticales

apropiadas, formando una secuencia coherente. A medida que hablamos, gestionamos una

interacción compleja entre nuestras intenciones comunicativas, la estructura gramatical y

las restricciones cognitivas.

La comprensión del lenguaje también involucra procesos intrincados. La teoría de

la percepción del habla propone que nuestro cerebro descompone las señales acústicas del

habla en unidades fonéticas y luego las interpreta en función de las probabilidades

lingüísticas. Además, el procesamiento sintáctico involucra la identificación de estructuras

gramaticales y relaciones entre palabras en una oración, un proceso que se ha investigado

ampliamente a través de estudios de potenciales relacionados con eventos (ERP) en el

cerebro.

Los procesos lingüísticos también se extienden a la traducción y la interpretación.

Los estudios en este campo han revelado la complejidad de convertir mensajes de un

idioma a otro, y cómo los traductores y los intérpretes emplean estrategias cognitivas para

equilibrar precisión y fluidez en la transferencia de significados.

Hace tiempo atrás, la enseñanza de las distintas áreas del conocimiento, se han

presentado ante los alumnos como un acto eminentemente académico, incorporando al

ámbito escolar las propuestas teóricas de los especialistas y las alternativas didácticas, que

responden a los paradigmas psicológicos imperantes. Por eso, la enseñanza de la lengua ha

sido siempre subsidiaria de las teorías gramaticales predominantes. En las reformas

curriculares previas a la de 1985, el estructuralismo impuso que las clases de lengua se

caracterizaran, fundamentalmente, por cuatro tipos de actividades: en primer lugar,

memorización de conceptos; en segundo término, identificación y clasificación de

palabras; después, estudio y análisis de las categorías sintácticas y, finalmente,

ejercitaciones morfológicas y sintácticas.

Con la reforma del Ministerio de Educación (1985), se da un paso adelante,

producto de los estudios de la lingüística aplicada, el comunicacionalismo y el

constructivismo que hacen mayor hincapié en los aspectos de la actuación que en los de la

competencia. Sin embargo, los estudios estructurales en las obras literarias y el análisis de

las oraciones, por nombrar dos aspectos, siguen impregnando gran parte de la acción

didáctica en la asignatura Lengua y Literatura.

En los tiempos recientes, el debate se centra en si es necesaria la enseñanza de la

lengua materna, sino en la enseñanza que debe centrarse en incluir la enseñanza de la

gramática. Debido a esto, se considera que en la clase de lengua corresponden dos grandes

tareas para mejorar las competencias lingüísticas, como: el dominio del sistema de

representación de nuestros estudiantes y el ampliar el vocabulario para usar de manera

consciente las formas gramaticales.

Bilingüismo

El bilingüismo, un fenómeno fascinante y relevante en el contexto global actual, ha

sido objeto de estudio y reflexión en diversos campos, desde la lingüística y la psicología

hasta la educación y la sociología. Con la creciente interconexión de culturas y sociedades,

el bilingüismo se ha convertido en una característica distintiva de muchas comunidades y

regiones del mundo, generando una riqueza de investigaciones y debates en torno a sus

efectos, beneficios y desafíos.

La teoría del bilingüismo propuesta por François Grosjean destaca la complejidad

de ser bilingüe. Grosjean introduce el concepto de "competencia bilingüe" para describir

cómo los individuos pueden tener diferentes niveles de habilidad en cada una de sus

lenguas, dependiendo del contexto y la frecuencia con la que las usen. Esta teoría subraya

la flexibilidad de los bilingües para cambiar entre lenguas y adaptarse a diferentes

situaciones comunicativas.

UNAE

La investigación en el campo del desarrollo cognitivo ha arrojado luz sobre los

beneficios cognitivos del bilingüismo. El efecto de "ventaja bilingüe" sugiere que los

bilingües pueden tener habilidades superiores en tareas que requieren control ejecutivo,

como el cambio de atención y la resolución de problemas. Ellen Bialystok, pionera en este

campo, ha demostrado cómo el bilingüismo puede ejercitar el cerebro y ofrecer una mayor

flexibilidad mental.

En el ámbito educativo, la pedagogía bilingüe ha ganado terreno como un enfoque

efectivo para fomentar tanto el desarrollo lingüístico como la valoración cultural. La

educación bilingüe permite que los estudiantes adquieran competencia en dos lenguas

mientras mantienen sus identidades culturales. Estudios como el de Jim Cummins han

destacado la importancia de la transferencia de habilidades entre las lenguas, lo que puede

mejorar el aprendizaje en ambas.

En un mundo multicultural, el bilingüismo también ha suscitado debates sobre la

identidad cultural y la asimilación. La sociolingüista Penelope Gardner-Chloros explora

cómo el bilingüismo puede influir en la forma en que las personas se identifican y se

relacionan con diferentes grupos culturales. El bilingüismo puede ser un vínculo entre

comunidades y también puede plantear preguntas sobre cómo se negocian las identidades

en contextos plurilingües.

El bilingüismo adquiere una importancia trascendental debido al considerable

potencial de desarrollo que conlleva para los estudiantes que lo poseen. La adquisición de

una segunda lengua al mismo nivel de competencia que la primera confiere un claro

beneficio en la evolución integral de la persona. Sin embargo, este proceso debe ser

cuidadosamente adaptado a las particularidades de los niños y su etapa de desarrollo.

Contar con una educación bilingüe presenta una serie de ventajas. En primer lugar,

promueve la fluidez y el dominio de ambos idiomas, lo que se traduce en una habilidad

comunicativa más amplia y eficaz. Además, prepara a los estudiantes para enfrentar un

futuro laboral y social más enriquecedor, en el cual podrán interactuar con diversas

culturas y contextos lingüísticos de manera más efectiva.

Es esencial tener en cuenta las características individuales de los niños, como su

edad y su capacidad de asimilación, para diseñar un enfoque educativo que sea adecuado y

efectivo. Al aprender dos lenguas desde temprana edad, los estudiantes tienen la

oportunidad de desarrollar habilidades cognitivas superiores, como una mayor flexibilidad

mental y una mejor resolución de problemas. Además, el bilingüismo fomenta una apertura

hacia la diversidad cultural y lingüística, lo que contribuye a una mayor comprensión y

tolerancia hacia otras culturas. Al respecto, Garcia (2017) dice que:

El bilingüismo nace de un contacto de lenguas frecuente, asiduo. Por ello deberíamos

distinguir entre un bilingüismo social y un bilingüismo individual. El primero se

produciría en sociedades en las que se habla dos lenguas o más en distinto grado y

forma, lo cual nos conduce a la conclusión de que todas las sociedades, hoy por hoy,

son bilingües; el bilingüismo individual, por su parte, se produciría sólo en aquellos

individuos que, ocasionalmente, hablan dos idiomas. (p.127)

Es por ello, que el sistema de EIB que fue elaborado por las nacionalidades y

pueblos indígenas para el ejercicio pleno de sus derechos y la vigencia de sus sabidurías

ancestrales, ayuda a contribuir el conocimiento y el aprendizaje de las materias académicas

en su primer idioma y el castellano. Los maestros deben de estar especialmente capacitados

para enseñar en los programas de la educación bilingüe y deben de satisfacer las necesidades de los idiomas especiales para sus estudiantes.

ANTECEDENTES

Nacionales.

En el contexto de los antecedentes nacionales, es esencial destacar un trabajo de titulación que se adentra en la intersección entre la música y el aprendizaje de las matemáticas. Bajo el título "Ampliación de la música y su influencia en el aprendizaje de la matemática en el tercer grado de educación general básica, de los niños y niñas de la escuela de educación básica Mariscal Sucre, del cantón Santiago de Píllaro, provincia de Tungurahua", este estudio del año 2015 busca desentrañar de qué manera la música impacta en el proceso de aprendizaje de las matemáticas para los estudiantes del tercer grado de la escuela de Educación Básica "Mariscal Sucre". Impulsado por un enfoque cuanti-cualitativo, este proyecto dirigido por Lana Saavedra arroja luz sobre la poderosa conexión entre la música y el desarrollo cognitivo y emocional de los niños y niñas.

La relevancia de este trabajo de titulación radica en su capacidad para brindar orientación y perspicacia sobre cómo cultivar el interés y la motivación en los estudiantes, generando un ambiente donde la imaginación florezca y la confianza se fortalezca dentro del aula de clases. Al explorar las recomendaciones presentadas en este estudio, encontramos una base sólida para la creación de nuestra propia propuesta de solución. Sin embargo, nuestra propuesta va más allá al no solo abordar las necesidades de los alumnos y docentes, sino también al alinear nuestros objetivos con aspectos científicos, psicológicos, metodológicos y pedagógicos esenciales. Estos elementos, enmarcados en el área de

matemáticas, establecen las bases para fomentar no solo el desarrollo del pensamiento

musical, sino también del pensamiento crítico y funcional en los estudiantes.

La sinergia entre la música y las matemáticas se revela como un terreno fructífero

en la educación, y este trabajo de titulación previo nos proporciona una hoja de ruta

inspiradora para guiar nuestra propia exploración de cómo la música puede influir

positivamente en el aprendizaje en un contexto educativo. Con esta base sólida, nuestra

propuesta busca ir más allá y forjar un camino que inspire a los estudiantes a abrazar tanto

la música como las matemáticas, enriqueciendo su experiencia educativa de manera

integral.

La tesis titulada "Diseño de contenido programático de la Descripción

Etnomusicológica del Folklore Precolombino para el área de Historia de la Música de un

Conservatorio" emerge como una contribución valiosa en el campo de la educación

musical. La mente detrás de este trabajo es Edison Patricio Acosta Játiva, quien emprendió

este viaje investigativo en el año 2015. Su enfoque se centró en una población de treinta

estudiantes inscritos en el Primer Semestre Nivel Tecnológico, con Mención en Docencia

de Música para la Educación Básica, en el Conservatorio de Música, Teatro y Danza "La

Merced" en la ciudad de Ambato.

El objetivo primordial de esta tesis es impactante: "Diseñar el contenido

programático de la Descripción Etnomusicológica del Folklore Precolombino para el área

de Historia de la Música en un Conservatorio, con la finalidad de rescatar el conocimiento

ancestral y promover una percepción cultural que vincule los orígenes de nuestra sociedad

con la música como medio de expresión". En esencia, el propósito es revitalizar la música

desde sus raíces ancestrales, construyendo puentes entre el pasado y el presente, y

fusionando los instrumentos musicales tradicionales con la realidad contemporánea. Esta

propuesta es un llamado a la revalorización de la música como forma de comunicación

cultural que trasciende el tiempo.

La metodología empleada en este estudio es igualmente intrigante. Acosta Játiva se

sumerge en las raíces históricas de diversas comunidades, utilizando un enfoque analítico-

sintético. Al combinar el análisis exhaustivo con la síntesis educativa, logra contextualizar

los eventos históricos y llevarlos al currículo educativo de manera coherente. Esta

metodología mixta resalta la capacidad del autor para integrar nuevos conocimientos en el

proceso educativo, a la vez que se adapta a las necesidades individuales de los estudiantes,

fomentando su aprendizaje único y particular.

En este proyecto, la música se revela como un instrumento pedagógico

fundamental. Se destaca la relevancia de incorporar conocimientos ancestrales en la

educación musical, especialmente en el contexto del idioma kichwa. Esto subraya la

importancia de integrar elementos culturales y lingüísticos en la educación, respetando y

promoviendo las tradiciones mientras se forjan conexiones con el mundo moderno.

En última instancia, esta tesis no solo resuena en el ámbito de la educación musical,

sino que también refleja la importancia de abrazar y revitalizar las raíces culturales y

musicales de una comunidad. A través de un enfoque innovador y una metodología

rigurosa, Edison Patricio Acosta Játiva ha dejado una huella duradera en la educación

musical y en la comprensión de cómo la música puede unir tiempos, culturas y

generaciones.

Internacionales.

La música emerge como una estrategia educativa de alcance global, como lo

ejemplifica "La música como estrategia pedagógica en la enseñanza y comprensión

lectora". Esta destacada iniciativa, llevada a cabo en 2018, se propone diseñar enfoques

metodológicos que potencien las competencias comunicativas para la comprensión lectora

y la escritura a través de la música en el noveno grado de la Institución Educativa El

Carmelo, en las paradisíacas San Andrés Islas, Colombia.

En esta investigación de enfoque cualitativo, liderada por Alexandra Sofia Tobar

Vargas, se manifestaron resultados reveladores. La ejecución del proyecto demostró una

notable mejora en la capacidad de expresión verbal en ciertos estudiantes, así como un

incremento en su disposición para participar activamente durante las clases. Estos

descubrimientos resaltan cómo la integración de la música en el proceso educativo puede

catalizar efectos positivos tanto a nivel cognitivo como afectivo.

Este trabajo de investigación reafirma la idoneidad de la música como estrategia

pedagógica. La música, en este caso, se manifiesta como una herramienta poderosa para

potenciar la comprensión lectora y la escritura. La investigación no solo valida su eficacia

en el aula, sino que también ilumina su potencial para enriquecer el proceso educativo en

su totalidad, impulsando el desarrollo cognitivo y emocional tanto en docentes como en

estudiantes.

En un mundo educativo en constante evolución, esta tesis se presenta como un faro

inspirador. Proporciona una valiosa evidencia empírica de cómo la música no solo

enriquece el currículo, sino que también puede ser una fuerza motivadora y transformadora

para el aprendizaje. Como conclusión, la música trasciende su rol como forma de

expresión artística para convertirse en una aliada fundamental en el desarrollo educativo y

en la promoción de competencias comunicativas enriquecedoras y significativas.

Un ejemplo internacional igualmente relevante es la tesis "La Música como un

Medio Alternativo de Comunicación Ligado a la Revolución y la Reconfiguración Social",

elaborada por Luis Eduardo Torres Lazcano en 2016 en la Universidad Autónoma del

Estado de México, específicamente en la Facultad de Ciencias Políticas y Sociales. La

ambición de este estudio es clara: "Demostrar que la música, además de ser vista y

analizada como un medio alternativo de comunicación, también actúa como un complejo

proceso comunicativo a través del cual es posible transmitir mensajes distintos en pos de la

reconfiguración social en cualquier sociedad" (Lazcano, 2016).

Esta tesis se erige como un faro iluminador, mostrando cómo la música va más allá

de una simple experiencia auditiva o de baile. Revela cómo la música es un canal de

comunicación inmensamente poderoso, capaz de transmitir emociones, noticias, narrativas

y mucho más. A través de sus letras y composiciones, la música emerge como un medio

profundamente influyente que puede impactar y moldear la percepción y las ideas de las

personas.

La esencia de esta investigación refuerza los objetivos que también perseguimos en

nuestra tesis. Al igual que Lazcano, buscamos resaltar que la música es más que

entretenimiento: es una herramienta pedagógica que puede ser aprovechada para potenciar

el proceso de enseñanza-aprendizaje. Al abrazar la música como un vehículo para

transmitir conocimiento y fomentar el aprendizaje, reconocemos su poder transformador y

su capacidad para conectarse con los estudiantes de maneras profundas y significativas.

La metodología empleada en este estudio, que se basa en un enfoque cualitativo, es una ventana reveladora hacia el análisis de contenido musical. Al analizar once canciones

de diversos géneros y de diferentes rincones del mundo, Lazcano demuestra cómo la

música puede ser desglosada y entendida en niveles más profundos, revelando su

capacidad para transmitir mensajes subyacentes que van más allá de lo superficial.

Así, esta tesis internacional resalta la trascendencia de la música como medio de

comunicación y catalizador del cambio social. Sus hallazgos tienen implicaciones que van

más allá del mero análisis musical, resonando en el campo de la educación y en la

comprensión de cómo la música puede ser una herramienta poderosa para el cambio y la

transformación en la sociedad y en el aula de clases.

Locales.

En nuestro ámbito local, surge un valioso antecedente en forma de tesis titulada "El

conocimiento de los docentes sobre la aplicación de estrategias musicales en educación

inicial". Esta investigación tiene un objetivo central: identificar el nivel de conocimiento de

los docentes respecto a la implementación de estrategias musicales en el contexto de la

Educación Inicial. Esta contribución relevante data del año 2021 y emplea un método de

investigación basado en la revisión bibliográfica, en el cual se seleccionaron diversas

fuentes científicas como artículos, tesis, capítulos de libros y libros. El resultado de este

arduo trabajo culmina en una afirmación significativa: "las estrategias educativas que

integran la música en el ámbito de la educación inicial desempeñan un papel esencial en el

desarrollo sensorial y motriz de los niños en sus primeros años de vida, facilitando un

crecimiento integral tanto dentro como fuera del contexto educativo" (Saetama, 2021).

Este antecedente resuena de manera poderosa con los objetivos y enfoque de

nuestra propia tesis. Similarmente, empleamos la música como estrategia, pero nuestro

enfoque va más allá. No solo aspiramos a activar el desarrollo motriz en los niños, sino que

también apuntamos a fomentar el uso y la apreciación del idioma local, el kichwa. A través

de esta integración de elementos musicales y lingüísticos, buscamos enriquecer aún más el

proceso educativo y empoderar a los estudiantes para que se sientan conectados con su

herencia cultural.

Este trabajo previo no solo valida la relevancia de la música como herramienta

pedagógica, sino que también establece un precedente importante sobre cómo esta

estrategia puede ser efectivamente implementada en contextos educativos específicos. El

hecho de que se enfoque en la Educación Inicial subraya la importancia de establecer bases

sólidas en las etapas formativas tempranas de la vida de un niño, donde la música puede

ejercer un impacto significativo en su desarrollo cognitivo, emocional y lingüístico.

En este sentido, este antecedente local sirve como un recordatorio sólido de que la

música no es solo entretenimiento, sino una herramienta educativa poderosa que puede

influir positivamente en la vida de los estudiantes. Inspirados por estos hallazgos,

buscamos llevar esta estrategia un paso más allá, integrando no solo el aspecto musical

sino también el aspecto lingüístico-cultural, con el objetivo de lograr un impacto aún más

profundo y duradero en el aprendizaje y desarrollo de los niños.

Dentro de nuestro contexto local, otro antecedente destacado es la tesis titulada

"Método de enseñanza musical para primero de educación general básica de las escuelas de

la ciudad de Cuenca". Esta investigación tiene un objetivo fundamental: proporcionar a los

docentes que trabajan con niños de cinco años en el Primer Año de Educación General

Básica en las escuelas de la Ciudad de Cuenca, un enfoque pedagógico específico para la enseñanza musical. Realizada en el año 2018, esta investigación se basa en un análisis minucioso de textos, métodos y metodologías previamente establecidos en el campo de la Educación General Básica. El resultado se manifiesta en una guía metodológica que se convierte en un recurso invaluable para el desarrollo de nociones musicales fundamentales, como el ritmo y la melodía, en estudiantes de edades tempranas (Cuenca, 2018).

Este antecedente local resuena en consonancia con los objetivos y enfoques de nuestra propia tesis. Si bien nuestra propuesta se diferencia al incluir elementos culturales y lingüísticos, ambos proyectos convergen en la importancia de proporcionar a los docentes herramientas concretas para abordar la enseñanza musical de manera efectiva, especialmente en las primeras etapas educativas.

Uno de los aspectos destacados de esta tesis es cómo su enfoque en el desarrollo de nociones musicales básicas, como el ritmo y la melodía, se alinea con las capacidades y percepciones sensoriales de los niños en edades tempranas. Este punto tiene un impacto directo en la efectividad de la propuesta, ya que al aprovechar los sentidos del escuchar y el hablar en conjunto con las melodías, se crea una experiencia de aprendizaje atractiva y cautivadora para los niños. La atención dedicada a la forma en que los estudiantes interactúan con la música subraya la relevancia de adaptar los métodos educativos a las características únicas de cada grupo de estudiantes. Este antecedente local demuestra la importancia de crear enfoques pedagógicos específicos que consideren tanto las necesidades de los estudiantes como el contexto educativo en el que se implementarán. Inspirados por este trabajo previo, nos enriquecemos en nuestro esfuerzo por combinar elementos culturales y lingüísticos con las nociones musicales fundamentales, aportando así una dimensión aún más profunda y significativa a nuestra propuesta educativa.

METODOLOGÍA.

A continuación, se describen los métodos que se emplearon para recopilar datos

esenciales que respaldaron este proyecto de integración curricular.

El desarrollo de esta investigación de integración curricular se fundamentó en la

recopilación de información a través de una investigación de campo, empleando un

enfoque cualitativo. El núcleo central de esta metodología fue la utilización de la lengua

kichwa mediante la música infantil. Esta aproximación permitió sumergirse en el entorno

de los estudiantes de segundo año de EGB del paralelo "A" en la Unidad Educativa del

Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo". Se eligió a este grupo de estudiantes,

considerando que trabajar con los más jóvenes ofrece una base sólida para preservar la

lengua de su comunidad a través del uso de la música infantil. Esta estrategia, al ser

dinámica y creativa, busca motivar a los estudiantes, fomentar la confianza y avivar su

deseo de aprender el idioma kichwa.

Para llevar a cabo esta investigación, se utilizaron los siguientes métodos:

1. Método bibliográfico: Se empleó para organizar el marco teórico que sustentó la

investigación, abordando temas clave relacionados con la lengua kichwa y la música

infantil como estrategia didáctica. Este marco teórico proporcionó un cimiento sólido

para fortalecer y alcanzar el objetivo general del estudio.

2. Entrevistas: Se realizó una entrevista a todos los estudiantes del aula, con el propósito

de comprender la importancia y el nivel de interés que tienen en aprender el idioma.

También se llevó a cabo un diagnóstico más detallado con cuatro estudiantes

presuntamente kichwa hablantes. Además, se realizó una encuesta a los padres de

familia de los estudiantes de segundo "A" para obtener su perspectiva sobre la

aplicación del idioma kichwa en el aula. A su vez, se efectuaron entrevistas informales

a los padres de los cuatro estudiantes que habían sido diagnosticados, profundizando

en su opinión y conocimiento.

3. Evaluaciones diagnósticas: Se aplicaron dos evaluaciones diagnósticas a los 17

estudiantes del curso. Una antes de implementar la propuesta y otra posterior a ella,

con el propósito de medir su nivel de conocimiento en lengua kichwa y evaluar el

impacto de la estrategia de enseñanza propuesta.

4. Diarios de campo: Estos registros jugaron un rol fundamental en la obtención de

información necesaria para la elaboración del proyecto de integración curricular. Los

diarios de campo permitieron adentrarse en el contexto que rodea a la institución

educativa, comprendiendo tanto la comunidad como los actores educativos. Esto

proporcionó una visión completa para desarrollar la propuesta: diseñar una micro

planificación curricular que fortalezca tanto la lengua de la comunidad como la lengua

nacional, abordando las necesidades sociales y educativas del pueblo. Esta propuesta

busca motivar los procesos de enseñanza-aprendizaje al integrar el idioma kichwa en

el desenvolvimiento de cada estudiante del segundo "A" de EGB.

En conjunto, estos métodos permitieron recopilar datos valiosos y variados, los

cuales fueron cruciales para la formulación y desarrollo del proyecto de integración

curricular.



ANÁLISIS DE DATOS.

En esta sección, nos adentraremos en cada uno de los métodos que meticulosamente empleamos para recopilar datos, y además, ofreceremos una descripción detallada de los datos que logramos recoger. Nuestra intención es ilustrar a fondo los procedimientos que trazamos a lo largo de la ejecución y aplicación de nuestra propuesta pedagógica. Para alcanzar esta meta, movilizamos una serie de herramientas de recopilación de datos, entre ellas diarios de campo, encuestas, entrevistas y evaluaciones diagnósticas. Por medio de estos métodos, obtuvimos una rica cantidad de información que sirvió de brújula para nuestras decisiones y nos facultó para adecuar nuestra estrategia en sintonía con los resultados obtenidos.

Los diarios de campo emergieron como protagonistas en este proceso, otorgándonos una panorámica minuciosa de nuestras observaciones y vivencias en el entorno educativo. Estas anotaciones se tradujeron en un reflejo de los eventos, interacciones y respuestas que fuimos testigos, nutriendo así nuestra comprensión del contexto y guiando nuestra toma de decisiones de manera fundamentada.

Las encuestas y entrevistas, por su parte, representaron instrumentos indispensables para acceder a la opinión y percepciones de los estudiantes, padres de familia y otros agentes educativos relevantes. A través de estos diálogos, conseguimos adentrarnos en un entendimiento más sólido de los intereses, expectativas y necesidades asociados a nuestra propuesta pedagógica. Adicionalmente, estas conversaciones actuaron como inspiración para la elección de un tema específico para la creación de la música que utilizaríamos en el aula. Por ejemplo, durante una de las evaluaciones diagnósticas orales, detectamos que los estudiantes carecían de conocimiento sobre los colores en *kichwa*. Este hallazgo actuó como un acelerador, impulsándonos a diseñar actividades que abordaran este tema de manera musical.

A fin de valorar la eficacia de la música infantil en kichwa como herramienta pedagógica, implementamos dos evaluaciones diagnósticas. La primera se llevó a cabo antes de poner en práctica nuestra propuesta, mientras que la segunda tuvo lugar después de su implementación. Esta estrategia nos permitió efectuar una comparación y un análisis exhaustivo de los resultados obtenidos en ambas fases, lo cual a su vez facilitó la determinación de si la música realmente ejerció un impacto positivo en el proceso de aprendizaje y en el conocimiento de los estudiantes.

Diarios de campo.

Durante el período de quince días de nuestras Prácticas Preprofesionales (PPP), nos sumergimos en la elaboración de detallados diarios de campo, concentrando especialmente nuestros esfuerzos en los primeros nueve días de observación y análisis. Durante esta fase inicial, nuestro enfoque se centró en llevar a cabo un análisis meticuloso del entorno comunitario, la institución escolar, las aulas, los estudiantes y el cuerpo docente. En este proceso, resultó evidente la escasa utilización de la lengua *kichwa* en el contexto educativo. Observamos que, aunque los padres de familia solían dirigirse a sus hijos en *kichwa* al dejarlos en la escuela, los niños mayoritariamente respondían en castellano.

En los seis días subsiguientes de nuestra experiencia, pivotamos hacia la realización de encuestas a padres y estudiantes, junto con entrevistas individuales para complementar nuestro enfoque de recolección de datos. Durante esta fase, también implementamos evaluaciones diagnósticas con el fin de capturar información adicional y profundizar en nuestro entendimiento del entorno.

Los diarios de campo se erigieron como testigos silenciosos de nuestras observaciones y reflexiones a lo largo de todo este proceso. Estos registros desempeñaron un rol fundamental al capturar las dinámicas cotidianas, las interacciones clave y los

sucesos significativos que se desarrollaron en el trasfondo de nuestras Prácticas

Preprofesionales.

A través de las encuestas y entrevistas, tuvimos la oportunidad de dar voz a las

perspectivas y opiniones tanto de los padres como de los estudiantes, abordando asuntos

críticos como el uso de la lengua kichwa y la percepción de la música como herramienta

pedagógica. Estos diálogos con los participantes nos brindaron una comprensión más

profunda de las actitudes y aspiraciones de la comunidad escolar en relación con el proceso

de revitalización de la lengua kichwa.

La implementación de evaluaciones diagnósticas en esta etapa nos concedió la

capacidad de medir el grado de conocimiento de los estudiantes en lo que respecta a la

lengua kichwa antes de la aplicación de nuestra propuesta pedagógica. Esta información se

convirtió en el cimiento esencial para establecer una línea de referencia que posteriormente

nos serviría para evaluar el impacto de nuestras intervenciones y medir los avances

alcanzados.

Resultados de la entrevista a los niños.

Realizamos entrevistas a un grupo de 17 estudiantes de segundo grado "A" de

Educación General Básica (EGB) en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe

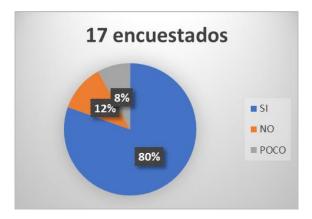
(UEMIB) "Chibuleo". Este grupo incluye tanto a niños como niñas. Las entrevistas se

llevaron a cabo con el propósito de obtener visiones significativas y, estuvieron

compuestas por un conjunto de cuatro preguntas fundamentales, que son las siguientes:

¿Tus papás hablan kichwa contigo?



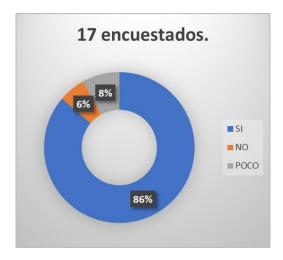


Planteamos esta cuestión con el firme propósito de indagar en la dinámica comunicativa entre los padres de familia y sus hijos en el idioma *kichwa*. Los resultados obtenidos desvelan un panorama interesante: un 80% de los niños afirmaron que, efectivamente, el kichwa es el medio a través del cual se comunican con sus padres. Por su parte, un 12% respondió negativamente, lo que podría indicar que en ciertas familias este vínculo lingüístico no se manifiesta con la misma frecuencia. En un 8% de los casos restantes, los niños no lograron determinar de manera precisa si el idioma *kichwa* se emplea en sus interacciones familiares, lo que podría sugerir cierta ambigüedad en el uso de la lengua en esos contextos.

Estos resultados, en conjunto, arrojan luz sobre la relación existente entre el idioma *kichwa* y el ámbito familiar, señalando tanto patrones sólidos de comunicación como algunas variaciones. Esta información es crucial para comprender mejor cómo el idioma se integra en la vida cotidiana de los estudiantes y, en última instancia, cómo podría ser aprovechado en el contexto educativo para reforzar y revitalizar su uso.



¿Te gusta la lengua kichwa?



Formulamos esta interrogante con el fin de sondear el grado de afinidad que los niños experimentan hacia el idioma *kichwa*. Como se refleja claramente en la representación gráfica, la gran mayoría de los niños manifestó una inclinación positiva y receptiva hacia este idioma. Destacar, en este contexto, que los resultados que indican una percepción negativa son escasos y prácticamente insignificantes.

Este cuadro de resultados traza un panorama alentador en cuanto a la actitud de los niños hacia el idioma *kichwa*. La tendencia general de afinidad es indicativa de una receptividad que podría ser aprovechada de manera estratégica en el ámbito educativo. Estos hallazgos respaldan la premisa de que la música infantil en *kichwa*, como herramienta didáctica, no solo tiene potencial para ser bien recibida, sino que también podría contribuir a fomentar una relación más profunda y afectiva con el idioma entre los estudiantes.

¿Te gusta la música kichwa?





La formulación de esta pregunta desveló un alcance de importancia crucial para el desarrollo de nuestra propuesta, ya que los resultados que obtuviéramos tendrían un impacto directo en la viabilidad de su implementación. En realidad, la respuesta a esta cuestión se reveló como una brújula esencial para orientar nuestras futuras acciones de manera informada y estratégica.

Los datos que reunimos arrojan una luz esclarecedora: un significativo 62% de los participantes expresaron un claro agrado por la música *kichwa*, una manifestación que refleja un genuino interés en esta expresión cultural. Asimismo, resulta revelador que un 23% revelara un nivel de interés moderado hacia la música *kichwa*, mientras que un 15% expresó una preferencia diferente. Estos resultados no solo validan la pertinencia de nuestra propuesta, sino que también nos señalan la necesidad de ajustar nuestras estrategias para atender las variadas graduaciones de interés y aceptación por parte de los estudiantes. La predisposición mayoritariamente positiva hacia la música kichwa entre los estudiantes respalda firmemente nuestro enfoque educativo y nos proporciona una base sólida para avanzar en la promoción de la revalorización y el aprendizaje de la lengua ancestral a través de la música. Además, estos resultados incitan a la creatividad y adaptación, permitiéndonos diseñar enfoques



diferenciados que se alineen con los diversos niveles de interés, enriqueciendo así nuestra estrategia pedagógica de manera más integral.

¿Tus abuelos hablan en kichwa contigo?



Hemos ideado esta pregunta con la intención de arrojar luz sobre la amplitud del problema en torno a la falta de uso del idioma *kichwa*, explorando si esta cuestión es una tendencia reciente o si ha perdurado a lo largo de los años. Los resultados que hemos obtenido nos ofrecen un revelador vistazo: una abrumadora mayoría de los abuelos de los estudiantes continúa comunicándose en el idioma *kichwa*, lo que sugiere que esta lengua ancestral ha persistido a través del tiempo. No obstante, es relevante señalar que un 33% de los abuelos opta por no emplear el *kichwa* al comunicarse con sus nietos, en gran medida porque los niños no responden en el mismo idioma.

En el próximo apartado, presentamos la primera evaluación que se administró a los estudiantes de segundo grado. Utilizando una tabla detallada, describimos las calificaciones individuales de cada estudiante con el fin de diagnosticar el nivel de conocimiento de la lengua *kichwa* mediante la música infantil. Este paso inicial de evaluación fue de vital importancia para cimentar los cimientos de nuestro enfoque

pedagógico, ya que brindó información de gran valor que nos servirá de guía en la

formulación de la planificación estratégica para integrar la música kichwa en el proceso de

aprendizaje.

Esta evaluación inicial nos permitió no solo medir el punto de partida de los

estudiantes en términos de conocimiento del kichwa, sino también identificar sus fortalezas

y áreas de mejora. A partir de estos datos, estamos en una posición sólida para desarrollar

una estrategia didáctica adaptada que aborde sus necesidades específicas, aprovechando la

potencia de la música infantil como un canal efectivo para fortalecer su conexión con la

lengua ancestral y estimular su aprendizaje en un entorno enriquecedor.

PRIMERA EVALUACIÓN DIAGNÓSTICO.

La realización de la primera evaluación diagnóstica se llevó a cabo con el propósito

fundamental de medir el nivel de conocimiento de los niños acerca de los colores en kichwa.

Diseñamos esta evaluación considerando las características particulares de los estudiantes de

segundo año de Educación General Básica, cuyas edades típicamente oscilan entre los 6 y 7

años. Dado su nivel académico y etapa de desarrollo, reconocimos que algunos de ellos aún

podrían estar en proceso de adquirir fluidez en la lectura y escritura. Por ende, optamos por

una estrategia que se basara en el uso de imágenes o figuras, permitiéndoles interpretar los

colores a través de sus sentidos, habilidades cognitivas y emocionales.

Es importante destacar que, a pesar de su corta edad, la mayoría de los niños ya tienen

cierto grado de habilidad en lectura y escritura, aunque no necesariamente avanzada.

La primera pregunta de la evaluación se centró en la correcta asociación de los colores

en kichwa. Presentamos dos columnas en la hoja de evaluación: una con rectángulos de

colores y otra con imágenes relacionadas a esos colores. Esta disposición se realizó de forma

desordenada para que los niños pudieran unir las imágenes con los colores correspondientes.

Como evaluadoras, asumimos el papel de explicar de manera clara y precisa cómo debían

llevar a cabo la tarea.

La segunda pregunta involucró el coloreo de círculos siguiendo las indicaciones de los

colores en kichwa. En esta parte de la evaluación, los niños tuvieron que pintar los círculos

presentes en la hoja de acuerdo a los colores que se les dictaban en kichwa. Para responder a

esta pregunta, los niños dependieron de su sentido auditivo para identificar los colores según

sus conocimientos previos y luego plasmarlos en la hoja de evaluación.

Ambas preguntas fueron concebidas con un diseño meticuloso para evaluar de manera

precisa el nivel de comprensión y reconocimiento de los colores en kichwa por parte de los

niños. La elección de imágenes y la dependencia en el sentido auditivo se establecieron con el

fin de asegurar la participación activa de todos los niños, independientemente de su nivel de

habilidad en lectura y escritura. Los resultados extraídos de esta evaluación proporcionaron

una base sólida y esencial para comprender el punto de partida de los estudiantes antes de

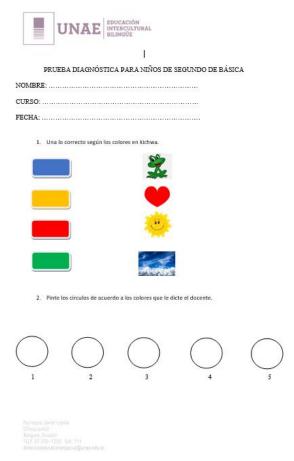
implementar nuestra propuesta pedagógica, permitiéndonos ajustar y afinar nuestra estrategia

de manera efectiva y centrada en sus necesidades y capacidades.



MODELO DE LA PRIMERA EVALUACIÓN DIRIGIDA A LOS ESTUDIANTES.

Figura 1. Primera evaluación diagnostica.



Nota: preguntas que se realizaron a los estudiantes de 2^{do} "A" de la UEMIB "Chibuelo" [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Resultados de la primera evaluación dirigida a los 17 estudiantes de segundo "A" de EGB de la Unidad Educativa del Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo", como modelo de diagnóstico con dos preguntas fundamentales que se muestran a continuación:

Figura 2. Cuadro de calificaciones de la primera evaluación.

UEMIB "CHIBULEO"

AÑO LECTIVO: 2022-2023

EVALUACIÓN DE DESEMPEÑO ACADÉMICO



Tema: Colores en kichwa

Objetivo: Analizar el nivel de conocimiento que tienen los estudiantes de segundo "A" de EGB sobre los colores en *kichwa*.

N°	NOMBRES	PREGUNTA#1						JNTA #	NOTA	TOTAL			
		Una lo correcto según					Pinte los círculos de acuerdo a los						
		los colores en <i>kichwa</i> .				NOTA	colores que le dicte el docente.					SOBRE 1	.0
							1	2	3	4	5		
1	Angel Caiza	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
2	Karen Marcallo	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
3	Amaya Lligado	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
4	Luisa Galarza	+	+	+	+		+	-	-	-	-	6	
5	Josep Chango	+	+	+	+		+	-	-	-	-	6	
6	Anderson Chango	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
7	Jhonatan Pacari	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
8	Damaris Chalán	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
9	Noemi Maliza	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
10	Evelyn Andanga	+	+	+	+		-	-	-	-	-	5	
11	Dominic Aguagallo	+	+	+	+		+	-	-	-	-	6	
12	Maykel Saltos	+	+	+	+		+	-	-	-	-	6	
13	Lenin Josue	+	+	+	+		+	-	-	-	-	6	



14	Alison Galarza	+	+	+	+	-	-	-	-	-	5
15	Mauricio Palacios	+	+	+	+	-	-	-	-	-	5
16	Jorge Pilamanga	+	+	+	+	-	-	-	-	-	5
17	Yauri Tisalema	+	+	+	+	-	-	-	-	-	5

Nota: notas de la evaluación de cada estudiante con respuestas correcta e incorrectas [tabla], Bermeo e Iñiguez,

El propósito intrínseco de estas interrogantes radicaba en profundizar en el conocimiento que los estudiantes ya tenían en relación a los colores. La tabla presentada fue una herramienta visual que permitió plasmar los resultados de manera clara: los signos positivos (+) denotaban respuestas correctas por parte de los estudiantes, en contraste con los signos negativos (-) que señalaban respuestas incorrectas.

En la primera pregunta, pudimos constatar que todos los estudiantes lograron identificar de manera acertada los colores a través de las imágenes proporcionadas, aunque el foco principal no residía en la identificación en kichwa. No obstante, la segunda pregunta, que requería que los estudiantes colorearan el círculo correspondiente al color en kichwa que se les dictaba, presentó resultados menos alentadores. En este escenario, las respuestas no superaron los 6 puntos sobre 10. Este contraste discernible entre las respuestas a ambas preguntas nos llevó a una conclusión inequívoca: los estudiantes contaban con un conocimiento limitado o incluso nulo de los colores en su lengua ancestral. Esta revelación fue el motor impulsor que guió la gestación de nuestra propuesta.

Fomentados por esta observación esclarecedora, tomamos la decisión de llevar a cabo una entrevista con el docente tutor. La elección de esta técnica de recolección de datos se

caracterizó por la prudencia y el respeto. Como un paso esencial en el proceso, previo al

inicio de la entrevista, obtenemos el consentimiento del participante para registrar la

conversación, generando un registro de respaldo que respalda nuestra labor investigativa. Las

preguntas formuladas en el contexto de la entrevista fueron meticulosamente concebidas para

extraer una comprensión profunda de la perspectiva del docente en relación al uso y la

relevancia de la lengua kichwa en el ámbito educativo, además de recoger sus opiniones en

torno a la propuesta que estábamos elaborando. Esta interacción contribuyó a enriquecer y

contextualizar nuestra comprensión del entorno educativo, además de brindarnos perspectivas

valiosas que contribuyeron a dar forma y dirección a nuestra estrategia pedagógica.

PREGUNTAS DE LA ENTREVISTA AL DOCENTE TUTOR DE AULA.

1. Los padres de familia o representantes de los estudiantes son bilingües y nativos

de la comunidad "Chibuleo" o en su caso de la nacionalidad "Kichwa"?

El testimonio recogido de uno de los padres durante la investigación reveló una

perspectiva importante sobre la situación lingüística en la comunidad. Según sus palabras:

"Los papás de la mayoría o casi de todos los niños son kichwas nativos, tanto de la comunidad

como de otros lugares cercanos... y claro que saben el kichwa pero ellos casi no hablan o se

comunican con sus hijos, ellos casi usan más solo el castellano" (Pacari, 2022).

Esta afirmación subraya una realidad intrigante y significativa: a pesar de que muchos

padres son hablantes nativos de kichwa, existe una tendencia notable a utilizar el castellano

como principal medio de comunicación con sus hijos. Este fenómeno puede ser resultado de

diversos factores, como la influencia de las dinámicas sociales, la educación formal y las

interacciones cotidianas en un entorno en el que el castellano puede ser percibido como más

dominante o pragmáticamente útil.

Este testimonio sugiere la necesidad de comprender mejor las razones subyacentes de esta

dinámica, así como de abordar los desafíos y las oportunidades que se presentan en el

contexto de revitalizar y promover el uso activo del kichwa en la comunidad y, en particular,

en el ámbito familiar. La conexión entre los padres y sus hijos es esencial para la transmisión

intergeneracional de la lengua y la cultura, y este testimonio plantea la pregunta sobre cómo

pueden diseñarse estrategias para fomentar una mayor comunicación y uso del kichwa en el

hogar, contribuyendo así a la preservación y fortalecimiento de la identidad lingüística y

cultural de la comunidad.

¿Qué opina usted sobre la música como una estrategia para la enseñanza-aprendizaje de

la lengua kichwa?

La perspectiva compartida por el docente "Pacari" arroja luz sobre la importancia del

enfoque musical en el proceso educativo. Según sus palabras: "Esto depende de los niveles;

por ejemplo, nosotros en este caso, yo trabajo con segundo año y como ustedes han visto, los

niños es solo la iniciativa, el inicio porque a ellos les gusta les encanta ser parte de la música.

Hoy día hice una pequeña evaluación del idioma, miren solo hemos hecho algunas cosas de la

música, de los dibujos y las imágenes, entonces es muy importante esa parte, esa parte

empezar con la música, poesía, trabalenguas, todas esas cosas generan más conocimientos"

(Pacari, 2022).

En sus palabras, el docente resalta el papel fundamental de la música y otras formas

creativas de expresión en el proceso educativo. Su enfoque en segundo grado demuestra que

los niños sienten un fuerte vínculo con la música y demuestran entusiasmo por participar en

actividades musicales. Además, señala que incluso con actividades simples como música,

dibujos e imágenes, se pueden iniciar procesos de aprendizaje más profundos.

El hecho de que el docente haya realizado una evaluación del idioma a través de

actividades musicales muestra cómo la música puede ser una herramienta efectiva para

evaluar el conocimiento y la comprensión de los estudiantes en diversos aspectos. Sus

palabras subrayan la naturaleza interdisciplinaria de la música, que puede enriquecer no solo

la apreciación musical de los niños, sino también sus habilidades lingüísticas y cognitivas de

manera holística.

Este enfoque pedagógico resalta la importancia de la creatividad, la participación

activa y el entusiasmo de los estudiantes en el proceso de aprendizaje. Además, refuerza la

idea de que el uso de la música y otras expresiones artísticas puede generar un ambiente

educativo más motivador y efectivo, promoviendo un aprendizaje más significativo y

duradero.

3. ¿Usted cree que aprenden mejor mediante la música?

El docente "Pacari" plantea un punto de vista esclarecedor sobre el uso de la música en

el proceso educativo. En sus palabras: "Es algo atractivo, para ellos es algo emocionante pero

dependiendo de la música, por ejemplo estoy hablando de la música infantil, la música infantil

es importante pues para ellos iniciar con ese ánimo y partir de ello escoger las palabras y

buscar su significado, muchas cosas se pueden hacer, hasta puedes hacer una música para

aprender las partes del cuerpo humano, que se aprenden ellos, no saben leer pero se

aprendieron unas once palabras se aprendieron de una, de esa manera es importante la

música" (Pacari, 2022).

La perspectiva del docente resalta la conexión entre la música infantil y el entusiasmo

de los estudiantes por aprender. Señala que la música puede ser un poderoso vehículo para

captar la atención de los niños, especialmente si se eligen temas y canciones que les resulten

atractivos y emocionantes. Esta conexión emocional inicial puede ser aprovechada para

explorar palabras y conceptos en el contexto de la música, lo que facilita el proceso de

aprendizaje y comprensión.

El ejemplo que menciona sobre una canción para aprender las partes del cuerpo

humano ilustra cómo la música puede ser una herramienta eficaz para enseñar conceptos

complejos de manera accesible para los niños. A pesar de que aún no saben leer, pueden

asimilar palabras y significados a través de la música de una manera lúdica y participativa.

En base a la percepción del docente y su experiencia, se decide realizar una encuesta a

los padres de los estudiantes de segundo "A". Esta encuesta busca comprender mejor las

opiniones y actitudes de los padres hacia la integración de la música en el proceso educativo

de sus hijos. Además, puede proporcionar información valiosa sobre cómo perciben los

padres el impacto de la música en el aprendizaje y en el fortalecimiento del idioma kichwa. La

combinación de perspectivas del docente y los padres enriquece la investigación al ofrecer

una visión más completa y holística del impacto de la música en el aprendizaje de los niños.



RESULTADOS DE LA ENCUESTA A LOS PADRES DE FAMILIA DE SEGUNDO "A" DE EGB

Figura 3. Encuesta a padres de familia de la UEMIB "Chibuleo"

UNAE EDUCACIÓN INTERCULTURAL BILINGÜE
Encuesta a padres de familia de 2 ^{do} "A" de la Unidad Educativa del Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo".
Nombre del niño o niña:
Nombre del representante:
 ¿Usted está de acuerdo que en la UEMIB Chibuleo los estudiantes y docentes se comuniquen en castellano o también en la lengua kichwa? Argumente su respuesta.
¿Usted piensa que es necesario que se implemente la lengua kichwa en el aula de clases?
SI NO
¿POR QUÉ?
¿Le gustaría que su hijo-a hable la lengua kichwa al momento de comunicarse con la comunidad?
sı 🗌 🔼 🔲
¿POR QUÉ?
2. Si en su familia hablan la lengua kichwa, responda la siguiente pregunta ¿De qué forma usted aprendió la lengua kichwa?
Parroquia Javier Loyola (Chuquipata) Azogues, Ecuador TELF. 07 370–1200 Ext. 111 direccioneducacionespecial@unae.edu.ec

Nota: preguntas de la encuesta a padres de familia [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

 ¿Usted está de acuerdo que en la UEMIB Chibuleo los estudiantes y docentes se comuniquen en castellano o también en la lengua kichwa? Argumente su respuesta.





La formulación de esta pregunta persiguió la meta de ahondar en la perspectiva de los padres de familia en relación al uso de su lengua ancestral, el *kichwa*, en contraste con la preferencia por la comunicación exclusivamente en castellano. Abordar esta cuestión enriquece nuestro entendimiento acerca de las preferencias y reflexiones de los padres en torno a la preservación y empleo de su lengua ancestral.

La representación gráfica de los resultados, proporcionada de manera visual, brinda una instantánea clara y concisa de las respuestas de los padres. Es importante subrayar que ningún padre de familia mostró disposición a la eliminación total del castellano como forma de comunicación. Este dato es relevante al resaltar que el castellano es percibido como una lengua versátil y esencial en diversos contextos para la comunicación cotidiana.

Hay un factor intrigante, dos padres de familia expresaron su acuerdo con la idea de que la comunicación se circunscriba únicamente al castellano. Sin embargo, quince padres manifestaron su deseo de que sus hijos adquieran competencia en ambas lenguas, *kichwa* y castellano. Esta inclinación resalta la importancia que atribuyen estos padres a la preservación del *kichwa* en la comunidad, reconociéndolo como un vehículo de comunicación con generaciones precedentes y como un lazo que conecta con las tradiciones enraizadas en la



comunidad. Simultáneamente, reconocen que el castellano les dota de habilidades esenciales para desenvolverse en entornos urbanos y más amplios.

El análisis a profundidad que hemos realizado provee una perspicacia más completa de las actitudes y valores de los padres en relación al uso de las lenguas en la comunidad. Estos hallazgos son de carácter crucial para nuestro proyecto, ya que permiten calibrar nuestras estrategias en coherencia con las expectativas y deseos de la comunidad. Al respetar y atender estas preferencias, logramos enriquecer el proceso de aprendizaje de los estudiantes, a la vez que fomentamos la valoración y el uso adecuado de ambas lenguas en su cotidianidad y formación educativa. La adaptación de nuestras estrategias conforme a estas perspectivas demuestra nuestro compromiso con una educación que reconoce y respeta las raíces culturales y las aspiraciones de la comunidad.

2. ¿Usted piensa que es necesario que se implemente la lengua *kichwa* en el aula de clases?



El planteamiento de esta pregunta tuvo como enfoque central explorar la disposición

de los padres de familia en relación a la inclusión del aprendizaje del kichwa dentro de las

horas de clase. La obtención de esta información resulta de suma importancia para

comprender la actitud y el nivel de apoyo que los padres brindan a la integración de la lengua

ancestral en el entorno educativo de sus hijos.

El análisis de la gráfica proporcionada de manera visual refleja de manera contundente

que todos los padres de familia manifestaron estar de acuerdo en que sus hijos adquieran

conocimientos sobre su lengua ancestral, el kichwa. Este nivel de consenso comunica una

profunda comprensión de la relevancia de preservar y promover la lengua y la cultura de su

comunidad. Esta unanimidad adquiere un carácter de importancia trascendental en el contexto

de comunidades indígenas, donde la lengua está intrincadamente entrelazada con la identidad

y las tradiciones impregnadas en su historia.

La actitud positiva y unánime de los padres de familia hacia la inclusión del kichwa en

el currículo educativo se convierte en un sólido respaldo para nuestra propuesta pedagógica.

Este respaldo nos alienta a proseguir con nuestra estrategia didáctica que se enfoca en la

música kichwa, con la seguridad de contar con un apoyo activo y un interés genuino por parte

de la comunidad para promover el aprendizaje y la valoración de su lengua ancestral en las

nuevas generaciones. Esta alineación entre las aspiraciones de los padres y nuestros objetivos

pedagógicos crea un entorno propicio para el éxito de nuestra propuesta y su efecto en el

proceso educativo de los estudiantes. Estamos plenamente convencidas de que esta

confluencia entre la comunidad y nuestra propuesta educativa contribuirá de manera

sustancial a la revitalización y conservación del kichwa en las venideras generaciones.



3. ¿Le gustaría que su hija-o hable la lengua *kichwa* al momento de comunicarse con la comunidad?



Una observación minuciosa del gráfico proporcionado desvela una conclusión inequívoca y de profunda relevancia: la lengua ancestral es altamente apreciada por todos los padres de familia. Este aprecio tiene sus cimientos en una razón fundamental: los padres anhelan que sus hijos tengan la capacidad de comunicarse en *kichwa* con los miembros de su comunidad. Este deseo se nutre del hecho evidente de que una parte considerable de los habitantes de la comunidad, especialmente los adultos mayores y los abuelos, continúan empleando el *kichwa* como su medio principal de comunicación.

Este hallazgo subraya la intrincada conexión que los padres de familia mantienen con su cultura y herencia lingüística. En el *kichwa*, reconocen un lazo vital con las generaciones precedentes y una herramienta esencial para fomentar la comprensión y la cohesión comunitaria. Mediante la motivación de sus hijos a aprender y practicar la lengua ancestral, los padres aspiran a salvaguardar un patrimonio inapreciable y asegurarse de que esta rica expresión cultural perdure a lo largo del tiempo.

La disposición de los padres de familia a que sus hijos hablen *kichwa* para interactuar con los miembros de la comunidad representa un testimonio poderoso de la importancia que



le confieren a la comunicación intergeneracional y a la conservación de la identidad cultural. Esta percepción refuerza aún más la relevancia de nuestra propuesta pedagógica fundamentada en la música *kichwa*, puesto que se alinea directamente con los deseos y aspiraciones de la comunidad, consolidando así la conexión entre las generaciones y contribuyendo a la preservación de la lengua ancestral en un contexto educativo profundo y enriquecedor.

Como futuras docentes EIB, Estamos profundamente comprometidas en forjar una estrategia que resuene con los valores y objetivos de la comunidad, rindiendo homenaje a su legado cultural y colaborando en pos de un futuro en el cual el *kichwa* florezca en el ámbito educativo y en la cotidianeidad. Este vínculo entre la educación y la vida diaria trasciende como una promesa firme para la revitalización y continuidad del *kichwa* en las generaciones venideras.

4. Si en su familia hablan la lengua *kichwa*, responda la siguiente pregunta. ¿De qué forma usted aprendió la lengua *kichwa*?



La gráfica presentada nos brinda una ventana reveladora hacia la manera en que la

lengua kichwa se trasmite y se asimila en el entorno familiar y comunitario. Al examinar con

detenimiento los resultados, se destaca una tendencia de profunda significancia: la mayoría de

los estudiantes han adquirido el kichwa mediante la interacción diaria con sus padres desde

una edad temprana. Este enfoque de aprendizaje es una tradición arraigada en generaciones

pasadas, donde la fluidez en el uso del kichwa se ha transmitido de manera orgánica y fluida

de padres a hijos a lo largo del tiempo.

En este contexto, el componente afectivo-social cobra una relevancia excepcional, ya

que los familiares cercanos que hablan kichwa desempeñan un papel fundamental en el

proceso de adquisición de la lengua. Los estudiantes enfatizan que esta herencia lingüística es

un componente esencial de su identidad y desean fervientemente que no se diluya con el

correr del tiempo. La relación entre padres e hijos se transforma en un vínculo que conecta

raíces culturales y lingüísticas, garantizando que la lengua kichwa perdure y sea valorada en

las generaciones futuras.

Con el objetivo de profundizar en nuestra investigación, emprendimos un diagnóstico

específico con un grupo de estudiantes que se presume hablan kichwa. La participación de un

docente kichwahablante de la UNAE en este proceso enriqueció la autenticidad y calidad de la

evaluación. Nuestra meta era corroborar el nivel de competencia lingüística de estos

estudiantes mediante una interacción oral en kichwa que abarcara una variedad de temas,

como colores, animales y paisajes. Esta evaluación oral proporcionó una comprensión más

precisa de la fluidez y el dominio del idioma kichwa por parte de los estudiantes.

Además, las entrevistas informales realizadas a los padres de los estudiantes arrojaron

información valiosa acerca de cómo fomentan y mantienen el uso del kichwa en el hogar. Las

experiencias compartidas por los padres revelaron que han adoptado un enfoque proactivo al

hablar kichwa con sus hijos desde su nacimiento, con el propósito de fomentar una

familiarización temprana y natural con el idioma. Esto crea un ambiente donde el kichwa se

utiliza fluida y constantemente en la comunicación cotidiana, estableciendo así un contexto

enriquecedor para el desarrollo lingüístico de los niños.

Además, resaltamos la adaptación de los estudiantes al entorno escolar, donde el

castellano se ha convertido en la lengua predominante. Los padres compartieron que, aunque

sus hijos aprendieron kichwa en el hogar, han empezado a experimentar cierta timidez al

hablar en esta lengua en la escuela, ya que el castellano es predominante entre los estudiantes

y profesores. Esta dicotomía resalta la importancia de equilibrar la educación bilingüe en el

contexto escolar, reconociendo la relevancia tanto del kichwa como del castellano en el

desarrollo integral de los estudiantes.

La información reunida a través de estas evaluaciones y entrevistas establece un

cimiento sólido para la implementación de nuestra propuesta pedagógica centrada en la

música kichwa. Al obtener una comprensión más profunda de las experiencias y perspectivas

de los estudiantes y sus familias con respecto al kichwa, podemos diseñar estrategias efectivas

que estén en sintonía con sus necesidades y deseos. Este enfoque integral en el aprendizaje y

la preservación del kichwa se enriquece con una comprensión profunda de su papel arraigado

en el tejido social y cultural de la comunidad, asegurando así su continuidad y valoración en

las generaciones venideras.



DESCRIPCIÓN DE LA PROPUESTA IMPLEMENTADA

La presente propuesta ha sido meticulosamente desarrollada en el contexto de la Unidad Educativa Multilingüe Intercultural Bilingüe (UEMIB) "Chibuleo", en respuesta directa a la problemática identificada entre los estudiantes de segundo grado "A" de Educación General Básica (EGB). Nuestra iniciativa se focaliza en la formulación de una Micro Planificación Curricular (guía de interaprendizaje) diseñada para abordar la enseñanza-aprendizaje de la lengua *kichwa*, específicamente mediante una pieza musical infantil. En aras de revitalizar y consolidar el idioma *kichwa*, proponemos una Estrategia Didáctica innovadora y atractiva que inyecta dinamismo y diversión en las lecciones dirigidas a los niños. Se trata de una música única, abordando un tema específico a través de actividades aplicadas en clase.

El punto de partida de nuestra propuesta se centra en la creación de una canción infantil en *kichwa* titulada "*Tullpukunamanta Taki*", cuya letra hemos elaborado y traducido en colaboración con el mashi Manuel Pacari, el tutor del aula en la que implementaremos esta estrategia. Su experiencia como docente y su arraigo en la comunidad son invaluables para asegurar la autenticidad y relevancia cultural de la música.

A lo largo de todo el proceso, nuestra atención se ha centrado en la creación de actividades que giran en torno a la temática de los colores en *kichwa*, abarcando los cuatro momentos pedagógicos propuestos por el Modelo Educativo Sociocomunitario Intercultural Bilingüe (MOSEIB). Estos momentos, ampliamente reconocidos en el ámbito educativo, proveen un enfoque integral para el aprendizaje del idioma, que va desde la sensibilización hasta la aplicación práctica. Nuestro objetivo fundamental es fortalecer y

preservar la lengua *kichwa* a través de esta música infantil, utilizando actividades en el aula centradas en los colores, e integrando un enfoque interdisciplinario y participativo.

Sin embargo, la meta de nuestra propuesta no se limita únicamente a la transmisión de conocimientos lingüísticos, sino que también aspira a fomentar un sentido de identidad cultural y orgullo en los estudiantes. Esto se logra a través de la música *kichwa*, que desempeña un papel fundamental en la construcción de una identidad cultural sólida. La música no solo actúa como un medio de expresión y comunicación, sino que también ejerce un poderoso influjo en la formación de la identidad de individuos y comunidades. Al introducir la música kichwa en el proceso de enseñanza-aprendizaje durante las actividades en el aula, establecemos un puente entre las tradiciones ancestrales y las nuevas generaciones. Esto permite a los niños conectarse profundamente con su herencia cultural mientras desarrollan habilidades lingüísticas esenciales.

En su esencia, nuestra propuesta de Micro Planificación Curricular representa un enfoque dinámico y enriquecedor para abordar la enseñanza de la lengua *kichwa* en la UEMIB "Chibuleo". A través de la música infantil y actividades cuidadosamente diseñadas, aspiramos a crear un entorno de aprendizaje que inspire y motive a los estudiantes para abrazar y preservar su lengua ancestral. Al participar activamente en su proceso educativo, los estudiantes se convierten en protagonistas de su propio aprendizaje y están más dispuestos a involucrarse en el desarrollo de sus habilidades lingüísticas.

Nuestra propuesta se despliega en una serie de fases, cada una de las cuales está diseñada para avanzar de manera coherente y constructiva. A través de esta planificación, nos esforzamos por brindar a los estudiantes una experiencia educativa completa y enriquecedora. Cada día se enfoca en diferentes aspectos de la música *kichwa*, permitiendo

a los estudiantes explorar diversos elementos lingüísticos y culturales de manera gradual y participativa.

En última instancia, esta propuesta trasciende la enseñanza tradicional. Se trata de empoderar a los estudiantes para que se conviertan en agentes activos en la preservación de su lengua y cultura. A través de la música y actividades diseñadas con sensibilidad cultural, buscamos inculcar un sentido de pertenencia y respeto por su identidad y patrimonio lingüístico. Esta visión integral de la educación no solo fortalece la lengua *kichwa*, sino que también contribuye a la formación de individuos conscientes y arraigados en sus raíces culturales.

MICRO PLANIFICACIÓN CURRICULAR

Guía de Estrategias Didácticas de la lengua Kichwa mediante el uso de una música

infantil

Introducción de la guía

Esta guía ha sido meticulosamente diseñada con el propósito de brindar un valioso

respaldo a los docentes que se embarcan en la tarea de enseñar la lengua en el contexto de la

educación intercultural bilingüe. Nuestra intención es proporcionar un conjunto de

innovadoras estrategias didácticas que no solo enriquezcan el proceso de aprendizaje, sino que

también inspiren a los estudiantes a explorar y profundizar en el conocimiento de su lengua

ancestral.

En un mundo cada vez más globalizado, es esencial que las nuevas generaciones

mantengan un sólido vínculo con su identidad cultural y su patrimonio lingüístico. Esta guía

se erige como una herramienta valiosa en la misión de fomentar ese sentido de pertenencia y

orgullo en los estudiantes. A través de enfoques creativos y participativos, buscamos

estimular el interés de los estudiantes en aprender la lengua de su nacionalidad, promoviendo

una conexión más profunda con sus raíces culturales.

Las estrategias didácticas presentadas en esta guía no solo abordan los aspectos

lingüísticos, sino que también tienen en cuenta la riqueza cultural y la diversidad de

perspectivas que enriquecen el aprendizaje intercultural. Desde la integración de la música y

el arte hasta la incorporación de narrativas tradicionales y actividades interactivas, cada

enfoque ha sido diseñado con la intención de cautivar y comprometer a los estudiantes en su

viaje de descubrimiento lingüístico.

Además, esta guía también ofrece sugerencias para evaluar el progreso de los estudiantes y

adaptar las estrategias según las necesidades cambiantes del aula. Reconocemos la

importancia de la flexibilidad y la adaptabilidad en el proceso educativo, y nuestra guía está

diseñada para ser una herramienta versátil que se puede personalizar para diferentes contextos

y niveles de aprendizaje.

En última instancia, aspiramos a que esta guía no solo sirva como un recurso útil para los

docentes, sino que también inspire un cambio positivo en la forma en que se aborda la

enseñanza de la lengua en la educación intercultural bilingüe. Al proporcionar nuevas

perspectivas, enfoques y herramientas, esperamos que los docentes encuentren en esta guía un

aliado confiable en su misión de fortalecer la identidad cultural y lingüística de los

estudiantes, y cultivar un amor duradero por la lengua de su nacionalidad.

A quién va dirigida la guía

Esta guía ha sido especialmente diseñada para beneficiar a docentes comprometidos con el

enriquecimiento y preservación de la lengua kichwa, en particular, para el estimado docente

Manuel Pacari del segundo "A" de EGB en la UEMIB "Chibuleo". Siendo conscientes de la

vital importancia que desempeñan los educadores en el proceso de fortalecimiento cultural y

lingüístico, esta guía también está destinada a todos los docentes de la UEMIB "Chibuleo",

con la firme intención de colaborar en la respuesta a las necesidades sociales, educativas y

culturales de su comunidad.

Nuestro propósito es brindar herramientas efectivas y prácticas que permitan a los docentes

abordar el desafío de la enseñanza de la lengua kichwa de una manera más enriquecedora y

significativa. Reconocemos que, como agentes de cambio en la educación intercultural

bilingüe, los docentes desempeñan un papel crucial en el empoderamiento de los estudiantes

para que se conecten profundamente con su herencia cultural y lingüística.

Esta guía está diseñada para inspirar nuevas perspectivas y enfoques en la enseñanza,

resaltando la importancia de la lengua kichwa como un pilar fundamental de la identidad y el

patrimonio de nuestra comunidad. A través de estrategias didácticas innovadoras y

actividades interactivas, buscamos promover un aprendizaje más dinámico y atractivo para los

estudiantes, lo que, a su vez, contribuirá al fortalecimiento de su vínculo con la lengua y la

cultura kichwa.

Sabemos que cada docente trae consigo un cúmulo de experiencias y conocimientos

únicos, por lo que esta guía se presenta como una herramienta flexible y adaptable. Las

estrategias y enfoques sugeridos pueden ser adaptados a las necesidades y contextos

específicos de su aula, con el objetivo de maximizar el impacto en el proceso de aprendizaje

de los estudiantes.

Al brindarle a los docentes recursos innovadores y enfoques efectivos, aspiramos a que

esta guía contribuya al logro de objetivos más amplios, como el fomento del orgullo cultural,

la revitalización de la lengua kichwa y la promoción de un ambiente educativo enriquecedor y

diverso en la UEMIB "Chibuleo". Con su compromiso y dedicación, estamos seguros de que

juntos podemos construir un camino hacia un futuro donde la lengua y la cultura kichwa sigan

floreciendo en nuestras aulas y en nuestra comunidad.

Objetivo de la guía

Impulsar la revalorización y el fortalecimiento activo de la lengua kichwa a través de

la implementación efectiva de la Música Infantil como una Estrategia Didáctica sólida y

enriquecedora.

Estructura de la guía

La guía se encuentra diseñada en torno a una estructura organizada en los cuatro

momentos fundamentales, estrechamente ligados al enfoque del MOSEIB: dominio,

aplicación, creación y socialización. Este enfoque se erige con el propósito principal de

cultivar la competencia lingüística, intrínsecamente conectada con el fomento y la utilización

hábil de las destrezas esenciales del lenguaje, tanto en la producción oral como auditiva.

Mediante esta metodología integral, se busca potenciar el desarrollo integral de los

estudiantes en el dominio y empleo eficaz del kichwa.

Actividades

Estas son las acciones concretas que hemos concebido para llevar a cabo en el aula en

colaboración con los estudiantes. Para asegurar una implementación efectiva, hemos

establecido un horario específico proporcionado por el tutor de aula, que nos otorga una

ventana de tiempo de 2 horas por clase. Esta asignación temporal nos brinda la oportunidad de

sumergirnos en la dinámica de enseñanza-aprendizaje de manera exhaustiva y permitir que los

estudiantes se involucren en las actividades de manera significativa.



Figura 4. Cuadro de actividades.



Nota: las cuatro actividades con sus debidos nombres [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Momentos

Son cuatro momentos a partir del MOSEIB:

- Primer momento: Dominio del conocimiento.
- Segundo momento: Aplicación del conocimiento.
- Tercer momento: Creación del conocimiento.
- Cuarto momento: Socialización del conocimiento.

Desarrollo de actividades.

Actividad 1: practicar la letra de la música en el papelógrafo. (día 1)

• Dominio del Conocimiento.



Presentación del papelógrafo.

Figura 5. Papelógrafo.



Nota: Letra escrita de la música en *kichwa* que tiene como título "*Tullpukunamanta Taki*" [*fotografía*], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Iniciamos el proceso al sumergirnos en la letra de la música, permitiéndonos asimilar y establecer asociaciones significativas. Posteriormente, nos adentraremos en el compás rítmico de la canción y entonaremos sus versos. Luego, procedemos a reconocer segmentos específicos de la composición, enlazándolos con representaciones visuales animadas que se correspondan con los elementos mencionados en la letra. Esta interacción entre la música, la voz y las imágenes fomentará una comprensión más profunda y multisensorial de la lengua *kichwa*, promoviendo un aprendizaje efectivo y envolvente.



Figura 6. Imágenes asimiladas a la música.



Nota: imágenes que ayudan a entender y asimilar mejor la letra de la música [fotografía], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Entrega de la letra de la música en una hoja impresa para que repasen la música en el momento que deseen.

Actividad 2.

- Aplicación del Conocimiento.
 - o Repasar la música.

Paletas de colores. (Día 2)

Facilitamos la identificación de los colores presentes en la letra de la música, ofreciendo tanto su denominación en *kichwa* como en castellano. A continuación, brindaremos a los niños paletas que contienen círculos representativos de los diversos colores previamente aprendidos a través de la canción. En este dinámico ejercicio, les proporcionaremos el nombre del color en *kichwa*, y los niños deberán levantar el círculo del color correspondiente de manera precisa y rápida. Esta actividad no solo refuerza su



comprensión de los colores en ambos idiomas, sino que también fomenta la participación activa y la conexión visual-lingüística en un entorno lúdico y educativo.



Figura 7. Paletas con círculos de colores.

Nota: paletas de colores para practicar los colores aprendidos de la música en la lengua *kichwa* [fotografía],

Bermeo e Iñiguez, 2023.

Actividad 3.

- Creación del conocimiento.
 - o Repaso de la música. (Día 3)

Figura 8. Repaso de la letra y ritmo de la música.





Nota: momento en el que se hacia un repaso de la música [fotografía], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Brindamos a los niños la oportunidad de participar en una emocionante actividad de aprendizaje a través de un rompecabezas interactivo. En esta actividad, presentaremos una fila de figuras que representan los colores que han estado explorando. Junto a cada figura, se encontrará un espacio vacío destinado a recibir una pieza adicional. Esta pieza contendrá la escritura del color correspondiente en *kichwa*.

El desafío consiste en colocar correctamente cada pieza en su lugar, de manera que se complete el rompecabezas con precisión. Quien logre ensamblar todas las piezas de manera adecuada recibirá un merecido premio, celebrando así su logro y su compromiso con el aprendizaje de la lengua *kichwa*. Esta actividad no solo refuerza el reconocimiento de los colores en *kichwa*, sino que también promueve la coordinación visual-motora y el trabajo en equipo, enriqueciendo la experiencia educativa de los estudiantes.

Figura 9. Rompecabezas.

Nota: modelo del rompecabezas antes de ser armado por los estudiantes [fotografía], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Actividad 4.

- Socialización del Conocimiento. (día 4)
- o Repasamos la música.
- o Grabamos un video.
- O Subimos a la plataforma de YouTube.
- Compartimos el link del video para que lo puedan visualizar familiares, vecinos y público en general.

RESULTADOS DE LA PROPUESTA

La génesis de esta propuesta tomó forma en una Micro Planificación Curricular que pone en el centro de atención la temática de la música basada en los colores en *kichwa*, bautizada con el título "Tullpukunamanta Taki". Como se mencionó con anterioridad, esta planificación se desplegó siguiendo los cuatro momentos que traza el MOSEIB.

En el primer momento, que aborda el dominio del conocimiento, presentamos un papelógrafo que despliega la letra de la canción. Esta herramienta visual permitió a los estudiantes no solo absorber la información de forma más vívida, sino también empezar a comprender las imágenes y conceptos implícitos en las palabras. Este primer paso sentó las bases para la siguiente fase, donde los estudiantes, al entonar la canción, demostraron mayor



desenvoltura y fluidez en su expresión, a la vez que revelaron un progresivo entendimiento del contenido lírico.

Es relevante subrayar que este primer tramo, al amalgamar elementos visuales y auditivos, ejerció un impacto positivo en la asimilación y retención de la lengua *kichwa*. No solo ello, sino que también instauró un entorno de interacción dinámica que incitó a la participación activa de los estudiantes. De esta manera, cimentamos el camino para un enfoque integral y efectivo de la temática lingüística que se desplegaría a lo largo de toda la propuesta.

Figura 10. Imagen de la utilización de las paletas.



Nota: momento en el que se repasa los colores con las paletas [fotografía], Bermeo e Iñiguez, 2023.

En la fase de aplicación del conocimiento, diseñamos una actividad que incorporó paletas con círculos de diferentes colores. Este enfoque dinámico permitió a los estudiantes involucrarse de manera activa, alzando las paletas correspondientes cada vez que se les mencionaba el nombre de un color en lengua *kichwa*. A través de esta interacción, tuvimos la oportunidad de observar de manera concreta cómo los niños habían internalizado los colores a través de la música "Tullpukunamanta Taki". Los resultados de esta dinámica fueron tangibles y alentadores, ya que la mayoría de los estudiantes respondió de manera acertada, demostrando su comprensión y dominio de los términos cromáticos en *kichwa*.



La participación entusiasta de los estudiantes reflejó su interés y compromiso en el proceso de aprendizaje, al mismo tiempo que resaltó la efectividad de la estrategia didáctica fundamentada en la música para consolidar el conocimiento. La conexión directa entre la canción y la actividad práctica con las paletas contribuyó a reforzar la asociación de los colores con sus correspondientes términos en *kichwa*, fortaleciendo así el aprendizaje de una manera vivaz y memorable.

El éxito evidente en la ejecución de esta actividad durante la fase de aplicación del conocimiento señaló con claridad que la música infantil no solo simplifica la adquisición de conceptos lingüísticos, sino que también fomenta la participación activa de los estudiantes en su propio proceso de aprendizaje. Esto crea un entorno educativo que es a la vez divertido y enriquecedor. La intersección entre la música, la interacción y la comprensión de la lengua *kichwa* se reveló como un enfoque de gran eficacia para alcanzar los objetivos trazados en la Micro Planificación Curricular.

Figura 11. Participan los niños.



Nota: practican los colores en kichwa [fotografía], Pacari, 2023.

La fase de construcción del conocimiento se enriqueció aún más con la incorporación de la

actividad del rompecabezas. Esta dinámica permitió que los estudiantes aplicaran lo

aprendido de manera interactiva y colaborativa. Al emparejar las figuras de colores con las

palabras en kichwa, los niños demostraron un sólido dominio de los conceptos cromáticos que

habían interiorizado a través de la experiencia musical. Quedó claro que la música había

desempeñado un papel fundamental en la asimilación y retención de los colores en lengua

kichwa.

La capacidad de los estudiantes para completar el rompecabezas con facilidad y precisión

resalta la efectividad de la estrategia didáctica basada en la música para fomentar un

aprendizaje profundo y duradero. La transición de los colores de la música a la actividad

práctica del rompecabezas permitió a los estudiantes transferir su comprensión y aplicarla de

manera tangible, lo que subraya la coherencia y el impacto positivo de la propuesta

pedagógica.

Además de consolidar su conocimiento en kichwa, la actividad del rompecabezas estimuló

habilidades cognitivas como la resolución de problemas, la coordinación visual-motora y la

toma de decisiones, enriqueciendo aún más la experiencia de aprendizaje. Los estudiantes no

solo demostraron haber internalizado los colores y sus términos correspondientes en kichwa,

sino que también exhibieron confianza y entusiasmo al aplicar sus habilidades en esta

actividad creativa y desafiante.

En este sentido, la música infantil no solo desempeñó su función de facilitar el aprendizaje

de la lengua kichwa, sino que también actuó como un puente que conectó la comprensión

conceptual con la aplicación práctica, generando un proceso completo de adquisición de

conocimiento. La sinergia entre la música y la actividad del rompecabezas demostró ser



altamente efectiva en la creación de un entorno de aprendizaje estimulante y enriquecedor para los estudiantes, que promovió tanto la comprensión profunda como la aplicación práctica de los conceptos aprendidos.

Figuera 12. Niño armando el rompecabezas.



Nota: el niño realizando de manera correcta el rompecabezas de los colores [fotografía], Bermeo e Iñiguez, 2023.

En la etapa final de la socialización del conocimiento, los estudiantes se involucraron de manera activa en la interpretación musical mediante el uso de instrumentos como maracas y botellas rellenas con una variedad de frutos secos. Esta fase desempeñó un papel fundamental en el proceso, ya que los niños expresaron con entusiasmo su comprensión y apropiación de los colores en *kichwa* a través de la música "*Tullpukunamanta Taki*". La música, combinada con la interacción con los instrumentos, brindó una experiencia sensorial y multisensorial que amplificó aún más su aprendizaje y participación.

La ejecución musical con los instrumentos ofreció una oportunidad adicional para fortalecer la retención y la aplicación del conocimiento. Los estudiantes no solo entonaron la canción, sino que también involucraron activamente sus sentidos al manipular y generar

sonidos con los instrumentos, lo que intensificó su conexión emocional con la música y la

lengua kichwa. Esta experiencia lúdica y participativa contribuyó significativamente a

consolidar su aprendizaje de una manera memorable y profunda.

La validación y difusión de los logros de los estudiantes se llevaron a cabo mediante

diversos canales. En primer lugar, el proceso se documentó en un video que se compartió en

la plataforma de redes sociales YouTube https://www.youtube.com/watch?v=ShYG4D4f5zk.

Esta elección no solo preservó y celebró el trabajo de los estudiantes, sino que también inspiró

a educadores y miembros de la comunidad educativa a considerar enfoques similares para la

enseñanza de la lengua y la cultura. La difusión en línea del video también amplió el impacto

de la propuesta a una audiencia más amplia, resaltando la música como una herramienta

poderosa para la enseñanza de una lengua ancestral.

Además, la socialización del conocimiento se llevó a cabo en colaboración con otros

actores clave. Los profesores y los padres de familia también participaron en este proceso, lo

que les permitió ser testigos y apreciar de primera mano el progreso y el compromiso de los

estudiantes. La participación de los padres de familia en la celebración de los logros de sus

hijos contribuyó a reforzar la importancia de la música y la lengua kichwa en el contexto

comunitario más amplio.

En conjunto, la fase de socialización no solo destacó la efectividad de la estrategia

didáctica basada en la música, sino que también subrayó la capacidad de la música para

trascender los límites del aula y conectarse con audiencias más amplias. La música no solo

permitió que los estudiantes se apropiaran del idioma, sino que también les brindó una

plataforma para compartir y celebrar su aprendizaje de manera creativa y auténtica, generando

un impacto cultural y educativo más allá del entorno escolar.



Figuras 13 y 14. Socialización.





Nota: las dos formas de socialización realizadas en las PPP [captura] y [fotografía], Bermeo, Iñiguez y Segovia, 2023.

SEGUNDA EVALUACIÓN DIAGNÓSTICO A LOS ESTUDIANTES.

Esta segunda evaluación diagnóstica se llevó a cabo con el propósito de medir el progreso y la retención de conocimientos después de la implementación de nuestra propuesta educativa, respaldada por una detallada planificación micro curricular que sigue los principios del MOSEIB. En este proceso evaluativo, se buscó que los estudiantes aplicaran sus conocimientos y habilidades cognitivas y emocionales en un contexto práctico y significativo.

La primera pregunta planteada en esta evaluación es la siguiente: "1. Pinte los círculos de acuerdo a los colores en *kichwa* que le dicte el docente". En esta fase, se pide a los estudiantes que demuestren su comprensión al pintar cada uno de los círculos con el color en kichwa correcto que se les indique, en consonancia con lo aprendido a través de la letra de la música. Esta pregunta no solo pone a prueba su conocimiento de los colores en *kichwa*, sino

que también evalúa su capacidad para aplicar estos conocimientos de manera práctica y precisa.

La segunda pregunta, por su parte, es la siguiente: "2. Marque con una X el color que le dicte el docente según cada fila". En este caso, se invita a los estudiantes a utilizar sus sentidos y habilidades de manera integrada. Deben confiar en sus oídos para escuchar y comprender el color en kichwa que se les dicta, y luego utilizar sus manos y conocimientos adquiridos para marcar correctamente con una X el color correspondiente en cada fila. Esta pregunta refleja un enfoque holístico que abarca tanto aspectos lingüísticos como cognitivos y motrices, fomentando una comprensión profunda y una aplicación efectiva del aprendizaje.

MODELO DE LA SEGUNDA EVALUCACIÓN DIAGNÓSTICO.

Figura 15. Modelo de la segunda evaluación diagnostica.



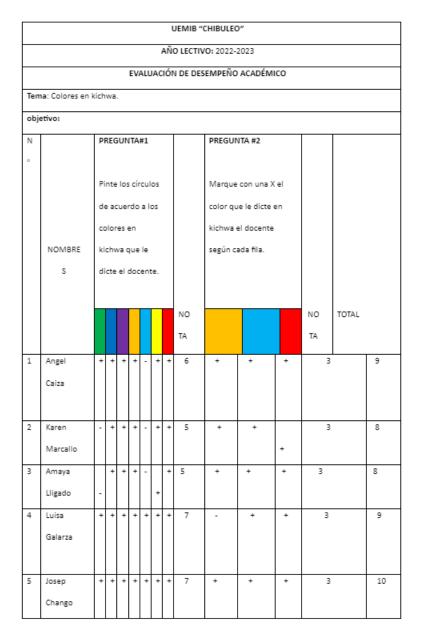
UNAE EDUCACIÓN INTERCULTURAL BILINGÜE										
PRUEBA DIAGNÓSTICO PARA NIÑOS DE SEGUNDO DE BÁSICA "A"										
NOMBRE:										
CURSO:										
FECHA:										
 Pinte los círculos de acuerdo a los colores en kichwa que le dicte el docente. 										
5 6 7										
2. Marque con una X el color que le dicte en kichwa el docente según cada fila.										
2. Parroquis Javier Loyola Choquipatal Anopurs, Exador TLU: 073 730-1200 Ext. 111 directioneduracionespetial@unas.edu.ec										

Nota: preguntas de evaluación realizadas a los estudiantes [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

RESULTADOS DE LA SEGUNDA EVALUACIÓN DIAGNÓSTICO.

Figura 16. Tabla de calificaciones.





Nota: calificaciones de cada uno de los estudiantes [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Figura 17. Tabla de calificaciones.



Chango Anderson Chango Anderson Anderson	-									_	_			_	
7 Jhonatan	6	Anderson	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
Pacari		Chango													
8 Damaris	7	Jhonatan	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+		3	10
Chalán		Pacari											+		
9 Noemi	8	Damaris	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+		3	10
Maliza + + + 2 9 1 Evelyn + + + + + 2 9 0 Andanga + + + + + + 10 1 Dominic + + + + + + + + + 10 1 Aguagallo 1 Maykel + <td></td> <td>Chalán</td> <td></td> <td>+</td> <td></td> <td></td>		Chalán											+		
1 Evelyn + + + + + + + + + + 7 - + + 2 9 0 Andanga + + + + + + + + + 7 + + + + 3 10 1 Dominic + + + + + + + 7 + + + 3 10 1 Maykel + + + + + + + 7 + + + 3 10 2 Saltos 1 Lenin + + + + + + + 7 + + + 3 10 3 Josue 1 Alison + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza + 1	9	Noemi	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+		3	10 🔻
1 Dominic + + + + + + + + + 7 + + + + 3 10 1 Maykel + + + + + + + 7 + + + 3 10 2 Saltos 1 Lenin + + + + + + + 7 + + + 3 10 3 Josue 1 Alison + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Pilamang 8		Maliza											+		
1 Dominic + + + + + + + + + 7 + + + + 3 10 1 Maykel + + + + + + + 7 + + + 3 10 2 Saltos 1 Lenin + + + + + + + 7 + + + 3 10 3 Josue 1 Alison + + + + + + + 7 + + 3 10 4 Galarza 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Pilamang a	1	Evelyn	+	+	+	+	+	+	+	7	-	+		2	9
1 Aguagallo	0	Andanga											+		
1 Maykel + + + + + + + + 7 + + + 3 10 2 Saltos 1 Lenin + + + + + + + 7 + + + 3 10 3 Josue 1 Alison + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 - + 1 8 6 Pilamang a	1	Dominic	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
2 Saltos 1 Lenin + + + + + + + + 7 + + + + 3 10 3 Josue 1 Alison + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza + + 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + + 7 - + + 3 10 6 Pilamans 8	1	Aguagallo													
1 Lenin + + + + + + + + + 7 + + + 3 10 1 Alison + + + + + + + 7 + + 3 10 4 Galarza + + 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + + 7 - + - 1 8 6 Pilamang #	1	Maykel	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
3 Josue 1 Alison + + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza + 1 Mauricio + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 - + - 1 8 6 Pilamang.	2	Saltos													
1 Alison + + + + + + + + 7 + + + 3 10 4 Galarza + + 1	1	Lenin	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
4 Galarza + + + + + + + + + + + + + + + + + + +	3	Josue													
1 Mauricio + + + + + + + + 7 + + + 3 10 5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 - + - 1 8 6 Pilamang	1	Alison	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+		3	10
5 Palacios 1 Jorge + + + + + + + 7 - + - 1 8 6 Pilamang	4	Galarza											+		
1 Jorge + + + + + + + 7 - + - 1 8 6 Pilamang	1	Mauricio	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
6 Pilamang	5	Palacios													
3	1	Jorge	+	+	+	+	+	+	+	7	-	+	-	1	8
	6	Pilamang													
1 Yauri + + + + + + 7 + + 3 10		æ													
	1	Yauri	+	+	+	+	+	+	+	7	+	+	+	3	10
7 Tisalema	7	Tisalema													

Nota: calificaciones de cada uno de los estudiantes [captura], Bermeo e Iñiguez, 2023.

Resulta evidente y alentador constatar que las calificaciones obtenidas por los estudiantes han sido consistentemente positivas y de alto nivel. En particular, es notable que la calificación más baja registrada haya sido un 8, lo cual indica un rendimiento sobresaliente en el proceso de enseñanza-aprendizaje a través de la música. Estos resultados validan con

UNAE

solidez la eficacia de la estrategia didáctica basada en la música infantil "Tullpukunamanta

Taki" para reforzar y enriquecer el aprendizaje de la lengua *kichwa*.

Los logros obtenidos hasta el momento demuestran que la integración de la música como

herramienta educativa ha contribuido significativamente a la comprensión y retención de los

conceptos relacionados con los colores en kichwa. La naturaleza dinámica y lúdica de la

estrategia ha fomentado un aprendizaje activo y participativo por parte de los estudiantes, lo

que se refleja en la solidez de sus calificaciones. Estos resultados positivos no solo respaldan

la pertinencia de la propuesta, sino que también abren la puerta a futuras aplicaciones de la

música como vehículo de enseñanza en otros aspectos del currículo.

Es importante destacar que el proceso de aprendizaje no solo se ha centrado en la

adquisición de conocimientos específicos, sino que también ha fomentado la conexión

emocional de los estudiantes con su lengua ancestral y su cultura. La música ha demostrado

ser un puente efectivo para promover un sentido de identidad y pertenencia en los

estudiantes, al tiempo que enriquece su competencia lingüística en kichwa. Esta experiencia

enriquecedora sugiere que la música puede desempeñar un papel fundamental en la

revitalización y preservación de las lenguas indígenas y sus respectivas culturas.

En consecuencia, los resultados obtenidos hasta el momento nos impulsan a continuar y

expandir la implementación de esta estrategia didáctica en el entorno educativo. La solidez

de las calificaciones obtenidas, junto con el entusiasmo y compromiso demostrados por los

estudiantes, confirma que estamos en el camino correcto para fortalecer el aprendizaje de la

lengua kichwa a través de la música. Estos resultados también brindan una base sólida para

considerar futuras investigaciones y adaptaciones de la estrategia, con el objetivo de

maximizar su impacto y alcance en la educación intercultural bilingüe.



CONSIDERACIONES FINALES

Como pareja pedagógica, nuestra inquietud y profunda reflexión sobre la efectividad de las estrategias didácticas para la enseñanza de las lenguas ancestrales nos impulsó a embarcarnos en una investigación fundamental. En este contexto de búsqueda, surgió la presente indagación bajo el título "La Música Infantil como Estrategia Didáctica para la Enseñanza-Aprendizaje de la Lengua *Kichwa* con Alumnos del Segundo 'A' de EGB en la UEMIB 'Chibuleo'". El contenido generado a lo largo de este estudio adquiere una importancia trascendental al estar estrechamente alineado con las particularidades geográficas y lingüísticas de la comunidad. Desde el primer paso, que nos sumergió en el ámbito local y nos llevó a recopilar información sobre el uso y relevancia del *kichwa*, comenzamos a esbozar la problemática y a obtener valiosos resultados a través de encuestas y entrevistas. Estos hallazgos revelaron un deseo compartido tanto por estudiantes como por padres de familia: la integración de la música infantil como una herramienta educativa efectiva para el aprendizaje del *kichwa*.

La integración de la música infantil como un vehículo de enseñanza del idioma kichwa ofreció a los estudiantes una oportunidad excepcional para establecer un vínculo directo con la lengua de su herencia. A través de canciones pensadas para niños, enriquecidas con ritmos, imágenes y colores, creamos entornos propicios para analizar y comprender el avance de los estudiantes en su proceso de aprendizaje. Este enfoque no solo facilitó la asimilación de la lengua, sino que también propició el desarrollo de una relación emocional y afectiva con su cultura, identidad y comunidad.

Es relevante destacar que, en la implementación de la música, se tuvieron en cuenta los recursos musicales que los niños ya poseían, ya fueran instrumentos de juguete o

creados a mano, como las maracas. Esta adaptación demuestra un profundo entendimiento

de los conocimientos intrínsecos de la comunidad y evoca emociones que estimulan el

aprendizaje arraigado en su entorno.

La música infantil en kichwa no solamente es un recurso didáctico, sino que se

convierte en una herramienta catalizadora que promueve la aplicación de la lengua en el

contexto educativo. Esta estrategia establece conexiones significativas en los procesos de

enseñanza-aprendizaje y aprovecha los saberes comunitarios. Su versatilidad va más allá

de las paredes de las aulas y puede ser implementada tanto dentro como fuera del entorno

educativo, expandiendo su alcance y utilidad.

En resumen, esta propuesta ha trazado un camino enriquecedor y efectivo para el

fortalecimiento del aprendizaje de la lengua kichwa. La música infantil, con su naturaleza

inclusiva y motivadora, ha actuado como un puente tangible hacia la revitalización de la

lengua ancestral, empoderando a los estudiantes en su relación con su identidad cultural y

su comunidad. Los resultados obtenidos respaldan firmemente la incorporación de la

música como una herramienta pedagógica valiosa y eficaz en el contexto de la educación

intercultural bilingüe. Este enfoque holístico y centrado en la comunidad representa un

paso audaz hacia la preservación y celebración de la riqueza lingüística y cultural de la

comunidad kichwa.



REFERENCIAS

- Arguedas, C. (2004). LA EXPRESIÓN MUSICAL Y EL CURRÍCULO ESCOLAR. Revista Educación, 111-122.
- Conde, J., Moreno, C. M., & Garófano, V. V. (2002). LAS CANCIONES MOTRICES II. Barcelona: Segunda.
- Cuenca, J. R. (2018). Título del documento. Recuperado de http://dspace.ucuenca.edu.ec/handle/123456789/29434
- Ministerio de Educación. (2021). CARTILLA DE SABERES Y CONOCIMIENTOS DE LA NACIONALIDAD KICHWA PUEBLO CHIBULEO. Educación, 90.
- Garcia, J. M. (2017). Fundamentos teóricos de La educación bilingüe. Dialnet. JÁTIVA, E. P. (2015). Título del documento. Recuperado de https://repositorio.pucesa.edu.ec/handle/123456789/1170
- Lana Saavedra, G. H. (2015). Aplicación de la música y su influencia en el aprendizaje de la matemática en el tercer grado de educación general básica, de los niños y las niñas de la Escuela de Educación Básica Mariscal Sucre, del cantón Santiago de Píllaro, provincia de Tungurahua. Repositorio digital de la Universidad Técnica de Ambato, 1-166.
- Lazcano, L. E. (2016). Título del documento. Recuperado de http://ri.uaemex.mx/handle/20.500.11799/49199
- Mensilla, J., & Beltran, J. (2013). Coherencia entre las estrategias didácticas y las creencias curriculares de los docentes de segundo ciclo, a partir de las actividades didácticas. Perfiles Educativos, 139.
- Pacari, M. (2022, 06 de octubre). Preguntas de la entrevista al docente tutor de aula. (M. B. Iñiguez, Entrevistador).
- Rodríguez, E. (2018, 03 de octubre). Aprender con música puede cambiar la estructura de tu cerebro. La mente es maravillosa. Recuperado de https://lamenteesmaravillosa.com/aprender-con-musica-puede-cambiar-la-estructura-de-tu-cerebro/
- Rosario, G. V. (2015). Título del documento. Recuperado de https://repositorio.uta.edu.ec/bitstream/123456789/13872/1/Tesis%20Carmen%20Guan%C3%ADn.pdf
- Saetama, A. N. (2021). Título del documento. Recuperado de https://dspace.ucacue.edu.ec/bitstream/ucacue/9754/1/ARLENYS%20NICOLLE%20FAJARDO%20SAETAMA.pdf
- Tobar Vargas, A. S., & Álvarez Arguedas, O. (2018). Título del documento. Recuperado de https://repositorio.cuc.edu.co/bitstream/handle/11323/2892/40993417-1123622338.pdf?sequence=1&isAllowed=y

Anexos:

PROPUESTA PARA LOS DOCENTES: GUÍA DE INTERAPRENDIZAJE

En la búsqueda constante por preservar y revitalizar las lenguas ancestrales, como es el

caso del kichwa, se hace imperativo explorar enfoques educativos innovadores y efectivos

que conecten a las nuevas generaciones con sus raíces culturales. En este sentido, el uso de

material didáctico basado en música infantil se presenta como una herramienta poderosa y

estimulante para lograr este objetivo. La importancia de incorporar música infantil como

recurso pedagógico para revitalizar el kichwa radica en su capacidad para no solo transmitir

conocimientos lingüísticos, sino también para forjar un vínculo emocional y profundo con la

lengua y la cultura.

La música, desde tiempos inmemoriales, ha sido una forma de expresión intrínsecamente

ligada a la identidad cultural de las comunidades. En el contexto de la revitalización del

kichwa, la música se convierte en un canal a través del cual se transmiten historias, valores,

tradiciones y conocimientos ancestrales. Al introducir música infantil en kichwa en el

proceso educativo, se establece un puente directo entre las generaciones jóvenes y la

herencia lingüística y cultural de sus antepasados. La música no solo educa, sino que

también inspira, emociona y une a las personas en torno a su patrimonio compartido.

Uno de los elementos fundamentales de la música infantil es su naturaleza lúdica y

atractiva para los niños. Las melodías pegajosas, las rimas y las imágenes visuales hacen

que el aprendizaje sea divertido y cautivador. Al combinar estas características con el uso

del kichwa, se crea un ambiente de aprendizaje enriquecedor y estimulante. Los niños se

sienten atraídos por la música y la melodía, lo que les permite absorber el idioma de manera

UNAE

natural y sin barreras. La música infantil no solo facilita la adquisición de vocabulario y

estructuras lingüísticas, sino que también ayuda a que los niños se sientan cómodos y

confiados al usar el kichwa en situaciones cotidianas.

Además, la música es un recurso multisensorial que involucra tanto el oído como el

sentido del ritmo y la coordinación motora. Esta dimensión sensorial contribuye a una

experiencia de aprendizaje más completa y duradera. Los niños no solo escuchan las

palabras, sino que también las sienten y las internalizan a través de la conexión con el ritmo

y la melodía. Este enfoque holístico enriquece la comprensión y el recuerdo de las palabras

y frases en kichwa.

El material didáctico con música infantil no solo se limita al aula, sino que también se

expande a otros ámbitos de la vida cotidiana y la comunidad. Los niños pueden llevar

consigo las canciones y las melodías en sus interacciones diarias, enriqueciendo su entorno

con la belleza del kichwa. Además, las presentaciones y actuaciones musicales permiten que

los niños compartan sus logros y aprendizajes con sus familias y comunidades, fortaleciendo

aún más el orgullo y la conexión con su lengua ancestral.

En última instancia, la música infantil como herramienta didáctica para revitalizar el

kichwa no solo transmite conocimientos lingüísticos, sino que también nutre el alma y la

identidad cultural de los niños. A través de melodías, ritmos y palabras en kichwa, los niños

encuentran un camino hacia sus raíces y una forma auténtica de conectarse con su

comunidad y su historia. En un mundo cada vez más globalizado, donde las lenguas

ancestrales enfrentan desafíos, la música infantil se convierte en una fuerza vital que une el

pasado con el presente y empodera a las futuras generaciones a mantener viva su herencia

kichwa.



CHIBULEO CHIBULEO	Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo"										
	PLANIFICACIÓN DE CONOCIMIENTOS Y DOMINIOS -PCD										
	1. DATOS INFORMATIVOS:										
Docente:	Área/Asignatura	Proceso	No. de Unidades de aprendizaje/Curso	Paralelo							
Dayanna Lizbeth Iñiguez Portillo Mercedes Elizabeth Bermeo Vera	Ciencias sociales, lengua, literatura, matemáticas, educación artística y cultural, educación física.	Fortalecimiento cognitivo, Afectivo y Psicomotriz. (FCAP)	Básica Elemental, Cuarto Grado. Unidades 28								
No. de Períodos		ha Inicial	Fecha final								
5	4,	/08/2022	4/08/2022								

Número y título de la unidad de	CÍRCULO DE	CONOCIMIENTOS	Objetivo específico	Dominio de aprendizajes a lograr	
aprendizaje	Número y nombre	Saberes y conocimientos	objective especiales		
CHUNKA	SHUKNIKI	Kamupi kay killkashka	Articular los	D.LL.EIB.16.1.1. Yachashkakunata alli	
SUKTA TANTACHISK A YACHAY	YACHAYMUY UY "minga" CÍRCULO DE CONOCIMIEN	yuyaykunata, uyaykunawan uyantinkunawanpash, /m/, /i/, /k/, /u/, /n/, /a/ shuknikipachapi ñukanchik mishki kichwa	conocimientos y prácticas propias de la comunidad y su	hamutashpa (uyaywakuna, mushuk shimukuna, allikilkay rimaypash) tantalla yachay yuyaykunapi kawsaypacha willachi. Reflexiona y aplica los conocimientos	



		T		r.,
UNIDAD 16 "Allpamamapa kallari llamkay pacha" La Madre Tierra" "Época de preparación de la Tierra"	TOS No. 1 "La minga"	Textos orales a partir de palabras que contengan los fonemas /m/,i/, /k/, /u/, /n/, /a/ en kichwa, o en la respectiva lengua de su nacionalidad, para desarrollar el primer momento del proceso de alfabetización. Ll.2.2.4., LL.2.3.8. Shukyupaymanya iskunyupaykama wichiyachina. Secuencias numéricas ascendentes con números del 1 al 9. M.2.1.3. Aylluka ayllullaktapak shunkumi kan. Ayllukuna La familia como núcleo de la sociedad comunitaria. Tipos de familia. CS.2.1.1., CS.2.1.2., CS.2.2.1. Muyunti ayllullaktapa imalla tiyashkakunawan: allpa turukuna, shukkunapash. Sapsikunata rimashpalla	entorno, para fortalecer los lazos de identidad socio cultural dentro y fuera del centro educativo.	lingüísticos (semántico, léxico, sintáctico y fonológico) en la decodificación y comprensión de textos relacionados a la minga para el aprendizaje en situaciones cotidianas de la comunicación. D.M.EIB.16.1.5. Shukmanta iskun yupaykama rikuchi, unancha, yupayta shuyupi uchiyachi (chawpi kuskapi) unanchapipash killkay, killkakatiy. Representa, lee y escribe números naturales del 1 al 9, en forma concreta, gráfica (en la semirrecta numérica) y simbólica. D.CS.EIB.16.1.9. Yachana muya allpakunapi allichisha aynipay, chashna allpamama kawsayta wakichinkapak. Participa en la preparación de la tierra para hacer pequeños huertos escolares, así concienciar sobre la conservación de la Madre Tierra como fuente de vida. D.ECA.EIB.16.1.10. Ayllullaktapi imalla tiyashkakunawan chuyapawan: pirwayaykuna, sitirikunata rurashun, hawalla maki muyuykunatahapinkapak; shina kinalla imayakwishnu, yankawishnu
		willay. Modelado de objetos		shina kipalla imayakwishnu, yankawishnu
		del entorno: plastilina, arcilla, masa, greda, etc., y		yarikunawan rimanakushpa. Utiliza materiales de medio para elaborar
		describir verbalmente sus		maquetas o producciones



características. ECA.2.1.10 Kuyuri ruraykunata may allichina. Posibles modos de optimizar las acciones motrices. EF.2.1.3.	plásticas: títeres, objetos sonoros con diseños de figuras del entorno para desarrollar la motricidad fina, posterior a la exploración a través de los sentidos de los materiales orgánicos e inorgánicos.
	D.EF.EIB.16.1.11. Kay kikinyari ruraykunawan paktachinkapak (karuta pawashpa, karuta shitashpa, ninanta kallpashpa shukkunapash) llakta kawsaynunata rikuchishpa. Identifica las acciones motrices que utilizan para participar en actividades según los objetivos a alcanzar (saltar lejos, lanzar lejos, correr rápido entre otras) practicando las costumbres de su pueblo.

	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA					
FASES DEL SISTEMA DE CONOCIMIENTO Redactar actividades en cada fase y sub fase, que ayuden a desarrollar los saberes y conocimientos que corresponden al presente círculo de conocimientos.		RECURSOS Redactar los recursos y materiales didácticos a emplearse				
Sensopercepción		1. 7.Realizaremos una				



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA				
1. DOMINIO		pequeña caminata con el 2° grado para poder observar la comunidad			
DOMINIO		y sus alrededores y recolectamos muchas hojas de árboles y			
		plantas.			
	Problematización	2. Cuando regresemos al curso cada estudiante deberá separar las hojas por tamaño. Hojas y flores.			
	Desarrollo de contenidos Contenidos.	3. Con ayuda de un pictograma les enseñamos a los niños como se dice en kichwa: grande, mediano y pequeño. Pictograma			
		hatun grande			
		malta mediano			
		uchilla pequeño			
	Verificación	4. la docente pasará por cada pupitre revisando que los niños hayan			
		separado por tamaños las hojas y las flores.			
	Conclusión	5. A cada alumno se le preguntará cuántas flores han recogido, si			
		bastantes o pocas.			



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA				
2. APLICACIÓN	6. Con ayuda de otro pictograma se le enseñara a los niños la diferencia entre cantidades, cada alumno deberá reconocer la cantidad de flores y hojas que recogió.	Pictograma impreso.			
3. CREACIÓN	7. En la siguiente hoja los alumnos deberán pegar las hojas y las flores, en relación a la cantidad que se les pida en cada recuadro.	Hojas y flores, cartulina A4 y pegamento.			



2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
4. SOCIALIZACIÓN	Una vez terminada la actividad, los estudiantes, darán sus recomendaciones para la siguiente clase y que les ha parecido la experiencia		
	experiencia.		

3. ADAPTACIONES CURRICULARES NEE					
DE LA NECESIDAD EDUCATIVA A ATENDER	ESPECIFICACIÓN DE LA ADAPTACIÓN A APLICAR				
Ninguna	Mientras los estudiantes realizan alguna actividad como dibujar, pintar o escribir, que n involucre musica de por medio, poder una melodía instrumental de preferencia https://www.youtube.com/watch?v=uecDNhJXdfE&ab_channel=sandro2004				
ELABORAD	REVISAD	APROBADO			
0	0				
DOCENTE:	Nombre: Nombre:				
Firma:	Firma:	Firma:			
Fecha:	Fecha:	Fecha:			

	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA					
FASES DEL SISTEMA DE CONOCIMIENTO Redactar actividades en cada fase y sub fase, que ayuden a desarrollar los saberes y conocimientos que corresponden al presente círculo de conocimientos.		RECURSOS Redactar los recursos y materiales didácticos a emplearse				
1. DOMINIO	Sensopercepción	Proyectamos la canción de "Allku ñawi", A modo de dinámica, creamos una pequeña coreografía con los estudiantes. https://www.youtube.com/watch?v=tgasTZsqhLs				
	Problematización	2. Cuestionamos a los estudiantes sobre la canción mediante una serie				



2. PL		
Desarrollo de contenidos Contenidos.	de preguntas: ¿Han escuchado esta canción antes? ¿Alguien conoce cómo se llama la canción? ¿Alguien sabe el significado de la canción o de que se trata? ¿Por qué sale un perro bailando en el video? ¿Alguien sabe como se dice perro en kichwa? ¿Cómo se dice camino en kichwa? ¿Que significa ñawi? ¿Que palabra deriva de la unión Allku ñawi? 3.Proyectamos un video sobre los animales a modo de repasar los nombres de los mismo en kichwa https://www.youtube.com/watch?v=QDJ8z2X7FOw	
Verificación	4. Presentamos un pictograma con la imagen de algunos animales y procedemos a preguntar a los estudiantes, si reconocen al "allku" entre las imágenes de animales.	
Conclusión	5Realizamos un juego donde mediante una grabadora reproducimos el nombre de los animales en kichwa y posteriormente su sonido, en la pizarra pegaremos un pictograma con los animales que nombraremos y uno a uno pasará al frente y deberá señalar de qué animal se trata,	



2. PI	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
	mientras suena la grabación.			
2. APLICACIÓN	6.Posteriormente escribimos en tarjetas de cartulina el nombre de los animales, y de todas las nuevas palabras aprendidas, para crear una carpeta con vocabulario.			
3. CREACIÓN	7. Junto con los estudiantes procedemos a crear palabras en kichwa de la unión del nombre de un animal + la palabra ñawi, por ejemplo: Atallpa ñawi (cara de gallina) , repetimos con el nombre de los animales que hemos visto hasta el momento.	kichwa		
4. SOCIALIZACIÓN	Creamos entre todos una coreografía de la canción "Allku ñawi", junto con los estudiantes y la guia del docente.	Computador, parlantes.		

3. ADAPTACIONES CURRICULARES NEE					
DE LA NECESIDAD EDUCATIVA A ATENDER	ESPECIFICACIÓN DE LA ADAPTACIÓN A APLICAR				
Ninguna	Mientras los estudiantes realizan alguna actividad como dibujar, pintar o escribir, que i involucre música de por medio, poder una melodía instrumental de preferencia https://www.youtube.com/watch?v=3iMrKlVvkDI&ab_channel=treemarks				
ELABORAD	REVISAD	APROBADO			
0	0				
DOCENTE:	Nombre:	Nombre:			
Firma:	Firma:	Firma:			
Fecha:	Fecha:	Fecha:			

2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA					
FASES DEL SISTEMA DE CONOCIMIENTO		ACCIONES CURRICULARES Redactar actividades en cada fase y sub fase, que ayuden a desarrollar los saberes y conocimientos que corresponden al presente círculo de conocimientos.	RECURSOS Redactar los recursos y materiales didácticos a emplearse			
1. DOMINIO	Sensopercepción	1.Realizamos una visita a varias chacras y huertos de la comunidad, pedimos a los dueños de las siembras que nos expliquen como es el proceso de siembra.				
DOMINIO	Problematización	2. Al llegar al aula de clases, realizamos las siguientes preguntas a los estudiantes: ¿Qué aprendieron hoy? ¿ En qué época es bueno sembrar? ¿Cómo influye la luna sobre los cultivos? ¿Qué animales son necesarios para la siembra? ¿Qué productos son nativos del lugar? ¿Qué herramientas se utilizan para sembrar?				
	Desarrollo de contenidos Contenidos.	3.Proyectamos un video sobre la "La Minka" https://www.youtube.com/watch?v=4a3j4on7apE&ab_channel=TareaA sociaci%C3%B3ndePublicacionesEducativas	Proyectos, computadora, parlantes.			
	Verificación	4. Enumeramos las herramientas que se necesitan para la siembra y los periodos que se tarda en recoger la cosecha.	Pizarra, marcadores.			
	Conclusión	5. Utilizamos unas plantillas con los números en kichwa para colorear.	Plantillas, pinturas, lápiz.			



2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
	Yupaykunda kikin musachkawan tulipuchik. Citorea los siguientes números con tos cotores favoritos.		
	1256910		
	shuk ishkay pichka sukta iskun chunka		
	kimsa chusku kanchis pusak		
2. APLICACIÓN	6.Proyectamos el video sobre los números y cuestionamos a los estudiantes que número nos falto por pintar. https://www.youtube.com/watch?v=5ITP70E-ej0&ab_channel=SEIBE		
	¿Qué número hace falta en las plantillas que acabamos de pintar? ¿Cómo se llama el número que falta? ¿Qué cantidad representa el número que falta?		
	7. Dibujamos el número que falta,,pintamos y escribimos su nombres en el espacio de la hoja de la plantilla donde se encuentra el número 9 y 10		
3. CREACIÓN	8. Junto con los estudiantes procedemos a crear las decenas en kichwa. Explicamos la secuencia del kichwa, de cómo se compone el número en palabras, por ejemplo: Chunka = 10 + Shuk=1 = chunka shuk 11.		
4. SOCIALIZACIÓN	9. Nos pondremos de acuerdo con cada estudiante que alimentos traerá la pampa mikuna del dia viernes. https://www.youtube.com/watch?v=F49MfbN8p_4&ab_channel=geova canción impresa en kichwa		



2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA		
	<u>nnymaigua</u>	español.
	Repasamos la canción que vamos a cantar el dia viernes en la	
	socialización de los conocimientos.	

3. ADAPTACIONES CURRICULARES NEE				
DE LA NECESIDAD EDUCATIVA A ATENDER	ESPECIFICACIÓN DE LA AI	DAPTACIÓN A APLICAR		
Ninguna	Mientras los estudiantes realizan alguna actividad como dibujar, pintar o escribir, que no involucre música de por medio, pueden elegir una melodía instrumental de preferencia. https://www.youtube.com/results?search_query=charijayac+nivela+tus+caricias			
ELABORAD	REVISAD	APROBADO		
0	0			
DOCENTE: Nombre: Nombre:				
Firma:	Firma: Firma:			
Fecha:	Fecha: Fecha:			

	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
FASES DEL CONOCIMIEN	SISTEMA DE NTO	ACCIONES CURRICULARES Redactar actividades en cada fase y sub fase, que ayuden a desarrollar los saberes y conocimientos que corresponden al presente círculo de conocimientos.	RECURSOS Redactar los recursos y materiales didácticos a emplearse	
1. DOMINIO	Sensopercepción	1.Iniciamos la clase con la proyección de la vaca lola en kichwa. https://www.youtube.com/watch?v=D9th4xXnqlg&ab_channel=ChristianTacuri		
	Problematización	2. Cuestionamos a los estudiantes con las siguientes preguntas: ¿Cómo se llama la vaca de la canción? ¿Cómo se pronuncia vaca en kichwa?		



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
		¿Qué producto alimenticio se deriva de la vaca? ¿Cuántas vacas tienen sus papas? Respuestas en kichwa. ¿Qué tiene la vaca? ¿Cómo se pronuncia cachos y cola en kichwa?		
	Desarrollo de contenidos Contenidos.	3.Coloreamos la "Vaca Lola" y completamos con las letras que faltan. w_kr_		
	Verificación	5. Escribimos en tarjetas de cartulina el nombre de los animales, y de todas las nuevas palabras aprendidas mediante la canción, para crear una carpeta con vocabulario	Cartulina, tijeras, marcadores.	
	Conclusión	6.Entre todos los estudiantes, hacemos un repaso de todos los animales que hemos aprendido y cada estudiante elegirá el animal que más le guste. Pizarrón, marcadores, borrador guste.		
2. APLICACIÓN		7. Una vez que ya hayan elegido al animal, cada estudiante deberá moldear al animal en plastilina,creando así una bonita figura que servirá para la exposición del día viernes.	Plastilina de colores.	



2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
3. CREACIÓN	8. Entre todos los estudiantes crearemos una historia corta utilizando las palabras que hemos aprendido en todos estos días de clase. Cada alumno deberá aportar con una idea para el cuento.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
4. SOCIALIZACIÓN	9. Repasamos la canción que debemos aprender para la socialización https://www.youtube.com/watch?v=F49MfbN8p-4&ab-channel=geovannymaigua	Computadora, parlantes, hoja impresa con la letra de la canción en kichwa y español.	

3. ADAPTACIONES CURRICULARES NEE				
DE LA NECESIDAD EDUCATIVA A ATENDER	ESPECIFICACIÓN DE LA AI	DAPTACIÓN A APLICAR		
Ninguna	Mientras los estudiantes realizan alguna actividad como dibujar, pintar o escribir, que no involucre música de por medio, pueden elegir una melodía instrumental de preferencia. https://www.youtube.com/results?search_query=charijayac+nivela+tus+caricias			
ELABORAD O	REVISAD APROBADO			
DOCENTE:	Nombre:	Nombre:		
Firma:	Firma: Firma:			
Fecha:	Fecha: Fecha:			

	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
	DEL SISTEM CIMIENTO	A DE	ACCIONES CURRICULARES Redactar actividades en cada fase y sub fase, que ayuden a desarrollar los saberes y conocimientos que corresponden al presente círculo de conocimientos.	RECURSOS Redactar los recursos y materiales didácticos a emplearse
	Sensop	ercepción	1.Empezamos la clase con una dinámica de juego: Todos los	
			estudiantes estarán paseando por el salón de clase y de repente la	
1.			maestra pronunciara un número en kichwa y los estudiante deberán	



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
DOMINIO		agruparse en esa cantidad,		
DOMINIO	Problematización	2.Entregaremos a cada estudiante una hoja de trabajo, en donde deberán unir los números para crear una figura. Shuyuta rikunkapak iñukunata tinkiy, shinashpa fideo kawchurishkata wichay kuskapi tutay. Une os puntos para ver la imagen, hego pega fideos en forma de lizzos en la pará arribe. 13 14 15 16 10 2 • 11 16 19 19 10 10 10 11 11 11 11 11		
	Desarrollo de contenidos Contenidos.	3. A continuación proyectamos la siguiente canción. https://www.youtube.com/watch?v=b3mVvnr5ryM&ab_channel=Gobi Music ¿Qué palabra reconocen de la canción? ¿Qué significado tiene la palabra wawa? ¿Has escuchado que le digan wawa a alguien? ¿A quién crees que le cantan la canción? ¿Quién crees que canta la canción? 4. Continuamos con mas preguntas como: ¿Quienes viven en la casa que acabamos de unir los puntos y pintar?		



	2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA			
		¿Cuántas personas viven contigo? ¿Quiénes son las personas que viven contigo?		
	Conclusión	5. Mediante Pictogramas presentamos a la familia en kichwa. Anthu		
2. APLICACIÓN		6.Realizamos las siguientes actividades en las hojas de trabajo Ruraykuna Ejercicios Ayllupi tiyashka runakunapa shuttia churay. Escribe tos nombres comunes de cada persona en la familia: - Mama - Toyral yayva - Churi - Ushushi		
3. CREACIÓN		7. Repasamos la canción https://www.youtube.com/watch?v=F49MfbN8p_4&ab_channel=geovannymaigua		



2. PLANIFICACIÓN DE ESTRATEGIAS METODOLÓGICA		
	8. Todos los estudiantes se preparan para la pampa mikuna, durante este compartir hablaremos de lo que hemos aprendido durante toda la semana.	

3. ADAPTACIONES CURRICULARES NEE				
DE LA NECESIDAD EDUCATIVA A ATENDER	ESPECIFICACIÓN DE LA AI	DAPTACIÓN A APLICAR		
Ninguna	Mientras los estudiantes realizan alguna actividad como dibujar, pintar o escribir, que no involucre música de por medio, pueden elegir una melodía instrumental de preferencia. https://www.youtube.com/results?search_query=charijayac+nivela+tus+caricias			
ELABORAD	REVISAD	APROBADO		
0	0			
DOCENTE:	Nombre:	Nombre:		
Firma: Firma: Firma:				
Fecha: Fecha: Fecha:				

Nro.	NOMINA	Nro. ACTIVIDADES												FECHA		APROBACIÓN							
		Dominio						Aplicación						Creación			Socializació n		Inici al	Fin al			
		1	2	З	4	5	6	7	8	11	12	13	14	15	1	17	18	19	20	21			
01																							
02																							
03																							
04																							
17																							



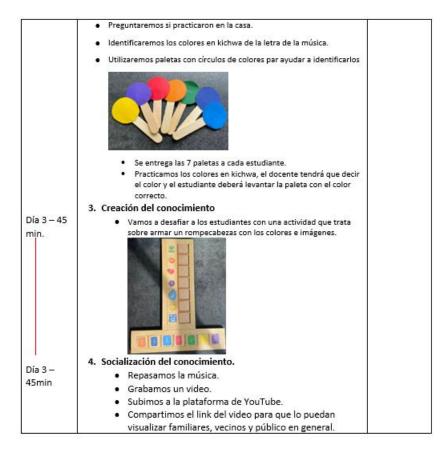
Figura 18. Guía de interaprendizaje.

Saberes	Actividades	Dominios
Días.		
LL.2.2.4.,	1. Dominio del Conocimiento	D.LL.EIB.16.4.1.
LL.2.3.8 LL.2.5.1.	1.1 Sensopercepción	D.LL.EIB-
Día 1 – 45	 Presentación del tema de la clase que es una música 	C.16.4.2.
min.	en kichwa sobre los colores.	
	1.2 Problematización	
	Responder las siguientes preguntas:	
	 ¿Les gusta la música en kichwa? 	
	 El docente presenta el papelógrafo con la letra de la música escrita. 	
	Entrega de una hoja con la letra de la música	
	Leer la letra de la música con ayuda del docente	
	1.3 Contenido científico	
	Vamos a entonar la música entre todos y con aplausos, para ir dando significado a la letra utilizaremos imágenes.	
	1.4 Verificación	
	Los niños tendrán que cantar solos, con ayuda del papelógrafo o la hoja con la letra de la música, así como también con las imágenes. 1.5 Conclusión	
	 Practicar en casa con ayuda de los padres de familia. 	
Día 2 – 45		
min.	Aplicación del conocimiento En grupos vamos a dialogar sobre lo aprendido en clases.	



Nota: guía de interaprendizaje para la aplicación de la propuesta [captura], Iñiguez y Bermeo, 2023

Figura 18. Guía de interaprendizaje.



Nota: guía de interaprendizaje para la aplicación de la propuesta [captura], Iñiguez y Bermeo, 2023





DECLARATORIA DE PROPIEDAD INTELECTUAL Y CESIÓN DE DERECHOS DE PUBLICACIÓN DEL TRABAJO DE INTEGRACIÓN CURRICULAR DIRECCIONES DE CARRERAS DE GRADO PRESENCIALES - DIRECCIÓN DE BIBLIOTECA

Yo, Mercedes Elizabeth Bermeo Vera, portador de la cedula de ciudadanía nro. 0106888936, estudiante de la carrera de Educación Intercultural Bilingüe Itinerario Académico en: Pedagogía de la Lengua Shuar en el marco establecido en el artículo 13, literal b) del Reglamento de Titulación de las Carreras de Grado de la Universidad Nacional de Educación, declaro:

Que, todas las ideas, opiniones y contenidos expuestos en el trabajo de Integración curricular denominada "Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaja de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" son de exclusiva responsabilidad del suscribiente de la presente declaración, de conformidad con el artículo 114 del Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación, por lo que otorgo y reconozco a favor de la Universidad Nacional de Educación - UNAE una licencia gratuita, intransferible y no exclusiva para el uso no comercial de la obra con fines académicos, además declaro que en el desarrollo de mi Trabajo de Integración Curricular se han realizado citas, referencias, y extractos de otros autores, mismos que no me tribuyo su autoría.

Asimismo, autorizo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la utilización de los datos e información que forme parte del contenido del Trabajo de Integración Curricular que se encuentren disponibles en base de datos o repositorios y otras formas de almacenamiento, en el marco establecido en el artículo 141 Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación.

De igual manera, concedo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la autorización para la publicación de Trabajo de Integración Curricular denominado Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" en el repositorio institucional y la entrega de este al Sistema Nacional de Información de la Educación Superior del Ecuador para su difusión pública respetando los derechos de autor, como lo establece el artículo 144 de la Ley Orgánica de Educación Superior.

Ratifico con mi suscripción la presente declaración, en todo su contenido.

Azogues, 25 de agosto de 2023

Mercedes Elizabeth Bermeo Vera. C.I.: 0106888936/





DECLARATORIA DE PROPIEDAD INTELECTUAL Y CESIÓN DE DERECHOS DE PUBLICACIÓN DEL TRABAJO DE INTEGRACIÓN CURRICULAR DIRECCIONES DE CARRERAS DE GRADO PRESENCIALES - DIRECCIÓN DE BIBLIOTECA

Yo, Dayanna Lizbeth Iñiguez Portillo, portador de la cedula de ciudadanía nro. 010552140-5, estudiante de la carrera de Educación Intercultural Bilingüe Itinerario Académico en: Pedagogía de la Lengua Shuar en el marco establecido en el artículo 13, literal b) del Reglamento de Titulación de las Carreras de Grado de la Universidad Nacional de Educación, declaro:

Que, todas las ideas, opiniones y contenidos expuestos en el trabajo de Integración curricular denominada "Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidod Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibulea" son de exclusiva responsabilidad del suscribiente de la presente declaración, de conformidad con el artículo 114 del Código Orgánico de la Economía. Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación, por lo que otorgo y reconozco a favor de la Universidad Nacional de Educación - UNAE una licencia gratuita, intransferible y no exclusiva para el uso no comercial de la obra con fines académicos, además declaro que en el desarrollo de mi Trabajo de Integración Curricular se han realizado citas, referencias, y extractos de otros autores, mismos que no me tribuyo su autoria.

Asimismo, autorizo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la utilización de los datos e información que forme parte del contenido del Trabajo de Integración Curricular que se encuentren disponibles en base de datos o repositorios y otras formas de almacenamiento, en el marco establecido en el artículo 141 Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación.

De igual manera, concedo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la autorización para la publicación de Trabajo de Integración Curricular denominado Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" en el repositorio institucional y la entrega de este al Sistema Nacional de Información de la Educación Superior del Ecuador para su difusión pública respetando los derechos de autor, como lo establece el artículo 144 de la Ley Orgánica de Educación Superior.

Ratifico con mi suscripción la presente declaración, en todo su contenido.

Azogues, 25 de agosto de 2023

Dayanna Lizbeth Iñiguez Portillo. C.I.: 0105521405





DECLARATORIA DE PROPIEDAD INTELECTUAL Y CESIÓN DE DERECHOS DE PUBLICACIÓN DEL TRABAJO DE INTEGRACIÓN CURRICULAR DIRECCIONES DE CARRERAS DE GRADO PRESENCIALES - DIRECCIÓN DE BIBLIOTECA

Yo, Geovanny Alexander Quiroz Balarezo, portador de la cedula de ciudadanía nro. 0302296447, estudiante de la carrera de Educación Intercultural Bilingüe Itinerario Académico en: Pedagogía de la Lengua Kichwa en el marco establecido en el artículo 13, literal b) del Reglamento de Titulación de las Carreras de Grado de la Universidad Nacional de Educación, declaro:

Que, todas las ideas, opiniones y contenidos expuestos en el trabajo de Integración curricular denominada "Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" son de exclusiva responsabilidad del suscribiente de la presente declaración, de conformidad con el artículo 114 del Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación, por lo que otorgo y reconozco a favor de la Universidad Nacional de Educación - UNAE una licencia gratuita, intransferible y no exclusiva para el uso no comercial de la obra con fines académicos, además declaro que en el desarrollo de mi Trabajo de Integración Curricular se han realizado citas, referencias, y extractos de otros autores, mismos que no me tribuyo su autoria.

Asimismo, autorizo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la utilización de los datos e información que forme parte del contenido del Trabajo de Integración Curricular que se encuentren disponibles en base de datos o repositorios y otras formas de almacenamiento, en el marco establecido en el artículo 141 Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación.

De igual manera, concedo a la Universidad Nacional de Educación - UNAE, la autorización para la publicación de Trabajo de Integración Curricular denominado Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" en el repositorio institucional y la entrega de este al Sistema Nacional de Información de la Educación Superior del Ecuador para su difusión pública respetando los derechos de autor, como lo establece el artículo 144 de la Ley Orgánica de Educación Superior.

Ratifico con mi suscripción la presente declaración, en todo su contenido.

Azogues, 25 de agosto de 2023

Geovanny Alexander Quiroz Balarezo. C.I.: 0106888936





CERTIFICACIÓN DEL TUTOR PARA TRABAJO DE INTEGRACIÓN CURRICULAR DIRECCIONES DE CARRERA DE GRADO PRESENCIALES

Carrera de: Educación Intercultural Bilingüe

Itinerario Académico en: Pedagogía de la Lengua Shuar

Yo, Jennifer Paola Umaña Serrato, tutora del Trabajo de Integración Curricular de Carreras de Grado de Modalidad Presencial denominado "Música infantil como estrategia didáctica para la enseñanza-aprendizaje de la lengua Kichwa con alumnos de segundo "A" de EGB en la Unidad Educativa de Milenio Intercultural Bilingüe "Chibuleo" perteneciente a los estudiantes: Dayanna Lizbeth Iñiguez Portillo con C.I. 0105521405, Mercedes Elizabeth Bermeo Vera con C.I. 0106888936 Geovanny Alexander Quiroz Balarezo C.I. 0302296447. Doy fe de haber guiado y aprobado el Trabajo de Integración Curricular. También informo que el trabajo fue revisado con la herramienta de prevención de plagio donde reportó el 0 % de coincidencia en fuentes de internet, apegándose a la normativa académica vigente de la Universidad.

Azogues, 11 de agosto 2023



Jennifer Paola Umaña Serrato. C.I: 0151956125